

BYTÓW ■ MIASTKO ■ KOŁCZYĞŁOWY ■ LIPNICA ■ BORZYTUCHOM ■ PARCHOWO ■ STUDZIENCE ■ TUCHOMIE
■ CZARNA DĄBRÓWKA ■ TRZEBIELINO

Nie dla tartaku

Od 1,5 roku bytowski tartak Seeger Dach jest zamknięty. Praktycznie wszyscy, nawet byli pracownicy, pogodzili się z tym, że nie wznowi już produkcji. Niedawno zmieniło się jednak prawo budowlane i Seeger Dach zamierza się starać o legalizację budynków, które zostały postawione bez zezwolenia, co spowodowało, że tartak zamknięto.



3

WYDARZENIA

Co z Jeleniem

— Chcemy dokończyć budowę parkingu znajdującego się na początku ośrodka przy jeziorze Jeleń — obiecuje Andrzej Doleckiński, dyrektor MOSiR, zarządzającego kąpieliskiem. — Zostanie on utwardzony i oznakowany. Chcemy kupić więcej sprzętu, m.in. rowerów wodnych, łódek i kajaków oraz rozebrać znajdujący się w pobliżu budynek Re-laksu.



7

NASZE SPRAWY

Beniaminek w formie

Doskonałą formę prezentuje beniaminek GKS Kołczygłowy. W swoim kolejnym spotkaniu pokonał Stal Jezierzycze 3:1. Słabiej zagrali pozostali drużyny. Drutex-Bytovia jedynie zremisowała na boisku przeciwnika ze Startem Łeba 1:1. Mecze przegrały: Myśliwiec Tuchomie z Unią Korzybie 2:3 i Kaszubia Studzienice z Karolem Pęplino 0:2.



12

SPORT

PROMOCJA
Siemens M55
aparat cyfrowy z 6-linowym ekranem
od 29 zł
(29,30 zł brutto)
www.coltex.plusgsm.pl

• Bytów
ul. Jana Pawła II 14
tel. (0-59) 822-61-11
GSM (0-603) 60-50-50
• Miastko
ul. Armii Krajowej 19/8
tel. (0-59) 857-87-30
GSM (0-603) 60-50-90

Jakość Plus radość



Kupując w punktach COLTEX DAKAR telefon wraz z aktywacją Plus GSM otrzymasz bilety do Aquaparku w Sopocie dla jednej, dwóch lub czterech osób !!!

COLTEX
DAKARPlus
GSM

Bytów. Nowe miejsce, nowe opłaty

MNIJEJ
ZA HANDEL

Targowisko miejskie przy ulicy Derdowskiego na początku września zostanie zlikwidowane.

Fot. G. Guszyń-Popławska

W nowym miejscu będą handlowali za kilka dni kupcy z placu przy ulicy Derdowskiego. Teraz będą mieli swoje stoiska przy ulicy Brzozowej. Nie są zadowoleni z tej zmiany. Boją się, że na „świński rynek”, tak potocznie nazywany jest bowiem plac przy ulicy Brzozowej, przyjdzie znacznie mniej ludzi.

— Kto będzie chciał robić zakupy w miejscu tak oddalonym od centrum — skarży się jeden z handlarzy. — Mój niewielki kram jest jedynym źródłem dochodu mojej rodziny. Jeżeli nie zarobię, przyjdzie mi stanąć w kolejce po zasiłek.

Aby zniwelować choć w części skutki przeniesienia na nowe miejsce, na ostatniej sesji radni miejscy uchwalili niższe stawki dziennej opłaty targowej na terenie gminy Bytów. Zostały one zmniejszone o 10-20 procent. — Obecne targowisko przy ulicy Derdowskiego musi być zlikwidowane, ponieważ

w tym miejscu budowana jest sala gimnastyczna Zespołu Szkół Ekonomiczno-Rolniczych — tłumaczy Jerzy Barzowski, zastępca burmistrza Bytowa. — Gdy kupcom przekazałem informację o tym, że będą musieli przenieść swoje stragany na ulicę Brzozową, obiecałem im też, że stawki dziennej opłaty targowej zostaną zmniejszone. W nowym miejscu na początku będą mieli zmniejszone dochody. Aby to zrekompensować, zapłacą mniejsze opłaty.

Kupcy będą musieli przenieść się na nowe targowisko do końca września. Na razie na placu przy ulicy Brzozowej trwają prace. Jak zapewniają samorządowcy, powinny się one zakończyć w terminie.

Od momentu wejścia uchwały w życie na targowisku będą pracować inkasenci. Za pobór opłaty targowej będą otrzymywać wynagrodzenie w wysokości 3 procent od zainkasowanej kwoty. Pozostała część trafi do kasy miejskiej.

Nowe targowisko ma także zapewnić kupcom lepsze warunki pracy. Postawione zostaną zadane stoły, na

których handlujący będą mogli rozłożyć towary, sanitariaty z miejscami do mycia i pomieszczenia dla osoby pobierającej opłaty. Plac jest już wykładany polbrukiem.

(II)

Ile zapłacą

- przy sprzedaży z samochodu ciężarowego i ciągnika — 13,20 zł za dzień
- przy sprzedaży z samochodu osobowego lub wozu konnego — 12,40 zł
- przy sprzedaży obwoźnej z wózka, koszy, skrzynki, stolika lub rozłożony towar na ziemi, za rozpoczęty 1 metr kwadratowy powierzchni — 6,20 zł
- za każdy następny rozpoczęty 1 metr kwadratowy powierzchni — 3,30 zł
- za zajęcie straganu i obiektu budowlanego niezłączonego trwale z gruntem za rozpoczęty 1 metr kw. powierzchni — 6,70 zł
- za każdy następny rozpoczęty 1 metr kw. powierzchni — 4,10 zł
- zwolnione z opłat są osoby handlujące inwentarzem żywym.

SONDA
„DZIENNIKA”

Czy żal ci wakacji



Fot. G. Popławska

Kamil Prądziński

Bytów

uczeń szkoły podstawowej
- Żal, że wakacje już się kończą. W tym roku spędziłem je u babci i było fantastycznie. Robiliśmy razem z kolegami mnóstwo rzeczy. Teraz jestem w domu i jeśli pada deszcz to przeważnie gram na komputerze. Czasami też tęsknię za szkołą, zwłaszcza za moim kolegą Patrykiem, z którym dawno się nie widziałem. Z Patrykiem siedzimy razem w ławce. Po wakacjach będzie co opowiadać.



Fot. G. Popławska

Anna Fajto

Mądrzechowo
gimnazjalistka

Wakacje były wspaniałe. Spędziłam je na wczasach w Szczyrk w górach. Była piękna pogoda, mnóstwo zwiedzania i innych atrakcji. W poniedziałek natomiast spotkam wszystkie koleżanki z klasy. Jestem w ostatniej klasie gimnazjum. W tym roku mam pierwszy poważny egzamin i dlatego chciałabym, aby wakacje jeszcze trwały.

MDK ZAPRASZA

w Bytowie

Miejski Dom Kultury po wakacyjnej przerwie zaprasza dzieci i młodzież do współpracy w zespołach, kołach zainteresowań oraz ognisku muzycznym. Teraz trwa nabór do następujących sekcji:
- Kaszubski Zespół Pieśni i Tańca Bytów (kapela i balet)
- Młodzieżowa Orkiestra Dęta
- zespoły taneczne
- zespoły muzyczne
- grupy teatralne
- grupy plastyczne
- Teatr Ludzi „Złotego Wieku”
- ognisko muzyczne – nauka gry na instrumencie w następujących klasach: fortepian, gitara, keyboard, akordeon i instrumenty dęte.
Szczegóły w sekretariacie MDK w godz. od 9 do 14, lub bezpośrednio u instruktorów.

(GG)

i w Miastku

Młodzieżowy Dom Kultury ogłasza zapisy do 50 sekcji, m. in. tanecznej, sportów walki, koszykówki, siatkówki, wokalne, gry na keyboardzie, gospodarstwa domowego a także teatru dziecięcego i kabaretu Szpilka. Wszyscy chętni mogą zgłaszać się od 1 września w godzinach od 8 do 18 w Młodzieżowym Domu Kultury przy ulicy B. Chrobrego. 4 i 5 września, w godzinach od 17 do 19, prowadzone będą natomiast przesłuchania do zespołów muzycznych.

(miza)

GOŚĆ „DZIENNIKA”

Na drodze

O bezpieczeństwie dzieci na drogach i policyjnej akcji „Bezpieczna droga do szkoły” z **Maciejem Pakułą**, naczelnikiem sekcji ruchu drogowego Komendy Powiatowej Policji w Bytowie rozmawia Gabriela Gusztyn-Popławska.

- W poniedziałek rusza policyjna akcja „Bezpieczna droga do szkoły”. Na czym będą polegały te działania?

- Jak co roku z pierwszym dniem rozpoczęcia roku szkolnego dzieci stają się uczestnikami ruchu. Nie dla każdego jest to łatwe, co potwierdzają policyjne statystyki w całym kraju. Na szczęście w naszym powiecie zdarzeń z udziałem dzieci we wrześniu jest znacznie mniej, niż podczas wakacji. Akcja „Bezpieczna droga do szkoły”, przeprowadzona zostanie na terenie całego powiatu bytowskiego. Głównym celem jest przede wszystkim zapewnienie dzieciom bezpiecznej drogi do szkoły i powrotu do domu. Policjanci z sekcji ruchu drogowego, prewencji a także rewirów dzielnicowych będą od 1 września w pobliżu każdej szkoły, przedszkola i innych placówek oświatowych. Bę-

dziemy pomagać dzieciom przejść przez jezdnię, pouczać i dawać wskazówki, jak bezpiecznie poruszać się po chodniku, ulicy, czy na terenie szkoły. Tak intensywne działania potrwają do 12 września.

- Czy wzorem ubiegłego roku odwiedzicie uczniów w szkołach?

- Tak, z pewnością. Prawdopodobnie w połowie września wspólnie z fundacją Bezpieczni w Ruchu Drogowym, spotkamy się z uczniami klas pierwszych. Omówione zostaną szczegółowo podstawowe zasady ruchu drogowego. Fundacja przekaże także pierwszoklasistom światełka odbłaskowe. Ponad 2 tysiące takich odbłasków trafi jeszcze we wrześniu do wszystkich uczniów klas pierwszych na terenie całego powiatu. Natomiast w szkołach gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych przeprowadzimy specjalne prelekcje i pogawędki dotyczące zasad ruchu drogowego i niebezpieczeństw, jakie czyhają na drogach. Wspólnie z Włodzimierzem Roznerskim z fundacji mamy przygotowane autentyczne zdjęcia z wypadków, w których giną młodzi ludzie. Chcemy pobudzić wyobraźnię młodzieży.



W ubiegłym roku podobnych prelekcji przeprowadziliśmy 12. Teraz, jeśli będzie taka potrzeba, może być ich więcej.

- „Bezpieczna droga do szkoły” to akcja nie tylko dla samych uczniów, ale i przestroga dla kierowców?

- To prawda. Podczas tych działań wzmożone zostaną także kontrole na drogach. Apelujemy do kierowców o dokładne stosowanie się do przepisów ruchu drogowego. Przekroczenie prędkości i wymuszenia pierwszeństwa to srogie wykroczenia. Kary będą surowe. Skontrolujemy także stan techniczny i dokumentację gimbusów, czy innych pojazdów, które przewożą dzieci. Taką kontrolę możemy także przeprowadzić na prośbę rodziców, czy nauczycieli. Wystarczy tylko wcześniej zadzwonić i podać dokładny miejsce godzinę wyjazdu autobusu.

TO BULWERSUJE

Wandale przed szkołą

O pustoszące w okresie wakacyjnym szkoły były ulubionym celem wandal. Ostatnio zniszczono, m.in. drzwi wejściowe w Szkole Podstawowej nr 5 przy ulicy Młyńskiej w Bytowie.

- Zarysowane zostały drzwi i pojawiły się duże napisy na murach szkolnych – mówi Jerzy Jobczyk, dyrektor szkoły. – To nie zdarzyło się po raz pierwszy. Poprzednie rysunki zostały zamalowane. Kilka razy udało się zatrzymać młodych ludzi, którzy to zrobili. Niektórzy z nich to nawet nasi absolwenci. Każdy obiekt publiczny, bez dozoru, a tym bardziej szkoły jest narażony

na tego typu zdarzenia. Teraz pozostaje nam tylko pomalować mur i naprawić drzwi. Dobrze, że jeszcze budynek nie był ocieplony, bo wtedy koszty byłyby dużo większe.

Teraz szkoła będzie musiała ślady po nocnych gościach naprawić we własnym zakresie. Kosztować to będzie co najmniej kilkaset złotych. Kilkanaście dni temu natomiast wybito szyby w budynku Zespołu Szkół Mechanicznych. Graffiti pojawiło się na murach wielu szkół w powiecie.

Gdy okazuje się, że winnymi zniszczeń są dzieci koszty napraw pokrywają ich rodzice.

(GG)



Wandale zniszczyli drzwi wejściowe w SP nr 5. Na ścianach pojawiły się też graffiti.

Fot. G. Gusztyn-Popławska

O TYM SIĘ MÓWI

Pierwszy dzwonek

W poniedziałek dzieci po wakacjach wrócą do szkół. W większości placówek przeprowadzono większe i mniejsze remonty. W tym roku nigdzie dzieci nie rozpoczną nauki w nowych szkołach. Centralne Gimnazjum w Miastku będzie gotowe za rok, podobnie prawdopodobnie szkoła w Lipnicy i nowy budynek

Zespołu Szkół Ekonomiczno-Rolniczych w Bytowie. Z mapy placówek oświatowych powiatu bytowskiego zniknęła jedna szkoła – Publiczna Szkoła Podstawowa w Świeszynie, gm. Miastko. Była to najmniejsza szkoła w powiecie bytowskim. Uczyło się tam zaledwie 20 dzieci. Została już tylko jedna, tzw. „mała szkoła”

w Kamnicy, gm. Miastko. Na razie wstrzymano likwidację jednego z gimnazjów w Miastku. W tym roku naukę tylko w klasach pierwszych szkół podstawowych, gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych rozpocznie w sumie ponad 3200 uczniów. Najmniej w szkołach podstawowych, gdyż tylko ok. 900.

(GG)

MINAŁ TYDZIEŃ

Wysocy i bliźniacy

Najwyższy mężczyzna w gminie Kołczygłowy ma 201 centymetrów wysokości a kobieta 187. Wszyscy wysocy a także bliźniacy i muzykujący spotkali się w niedzielę na I Zjeździe Bliźniaków, Długich i Muzykujących Rodzin gminy Kołczygłowy. Wzięło w nim udział 9 par bliźniaków, 7 długich i tylko jedna muzykalna rodzina. Na zdjęciu 15-letni Wojciech Jaszewski z Darżkowa, który już teraz ma 196 centymetrów wzrostu.



Fot. Katarzyna Kuleta

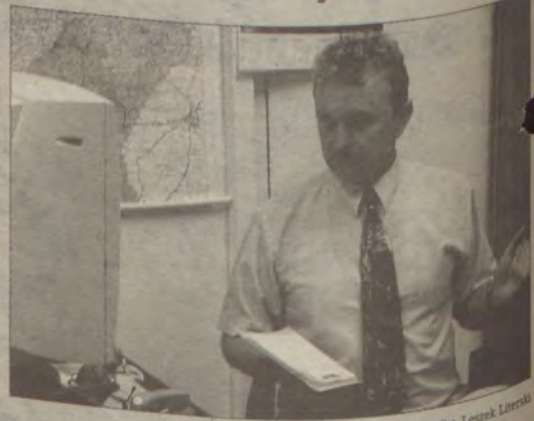
Bez ciszy



Fot. archiwum

Jezioro Głębokie w Świeszynie, gm. Miastko niedługo może stać się rajem dla miłośników sportów motorowodnych. Teraz jezioro jest objęte strefą ciszy. Leży bowiem w strefie chronionej Parku Krajobrazowego Doliny Stupi. Ma się to jednak zmienić. Radni miasta i gminy Miastko chcą wystąpić do wojewódzkiego konserwatora przyrody o zniesienie ograniczeń.

Stare dokumenty



Fot. Leszek Litewski

Blisko połowa kierowców w powiecie bytowskim posiada nieaktualne prawo jazdy. Do końca marca 2003 roku powinni wymienić je wszyscy, którzy otrzymali ten dokument przed 31 grudnia 1983 roku. Policja nie karze zapominalskich mandatami a jedynie nakazuje wymienić prawo jazdy.

Spokojna Bytowa



Fot. Leszek Litewski

Zakończyły się trwające ponad miesiąc prace przy regulacji rzeki Bytowa. Rzeka została poszerzona a brzegi wzmocnione faszyzną. Usunięto wszystkie zatory, odmulono i uregulowano dno, w niektórych miejscach zostały ustawione progi regulujące prędkość wody. W pobliżu Niedarżyna, gm. Borzytuchom rzeka ma na odcinku 105 metrów nowe koryto. Teraz Bytowa jest jednak o 30 metrów krótsza. Do uregulowania zostało jeszcze 8,5 kilometra Bytowy.

POD
PARAGRAFEM■ Podkłada
ogień

BYTÓW. Włamywacze dla zatarcia śladów podłożyli ogień w sklepie obuwniczym przy ulicy Sikorskiego w Bytowie. Cały sklep spłonął doszczętnie. Straty oszacowane zostały na 120 tysięcy złotych. Trzeba było ewakuować 6 rodzin z sąsiedniej kamienicy. Do zdarzenia doszło w nocy z niedzieli na poniedziałek. – To był okropny widok – mówi Janusz Dudkiewicz, mieszkaniec ul. Sikorskiego. – Obudziły mnie ogromne płomienie na ścianie kamienicy z naprzeciwka. Byliśmy w szoku widząc sklep w płomieniach. Próbowaliśmy pomóc. Na szczęście nie było paniki. Strażacy bardzo szybko ugasili pożar. To była szybka i sprawna akcja. Współczujemy właścicielom sklepu, to dobrzy ludzie. Niedawno, zaledwie pół roku temu, włamano się do tego sklepu a teraz ten pożar. To straszne. Postępowanie w sprawie pożaru prowadzi bytowska policja. Powołano już biegłego do ustalenia przyczyn pożaru.

Do podobnego zdarzenia doszło w Bytowie w kwietniu 1999 roku. Wtedy podłożono ogień w magazynie obuwniczym przy ul. Jana Pawła II. Spaliło się około 3 tysiące par butów, odzież sportowa, galanteria skórzana i ozdoby choinkowe. Straty wyniosły ponad 100 tys. złotych. (GG)

■ Po sąsiedzku

GMINA MIASTKO. Dwóch mieszkańców gminy Miastko napadło na stację benzynową w Koczale, pow. człuchowski. W kominarkach na głowach zaatakowali pracownika stacji. Jeden z nich usiłował uderzyć brzoźowym kijem Marka Michalskiego, który tego dnia pełnił dyżur przy dystrybutorach. Pracownik zrobił jednak unik i dwukrotnie pięścią uderzył napastnika. – Początkowo myślałem, że ktoś mi robi kawał – opowiada napadnięty mężczyzna. – Kiedy jednak zobaczyłem, że próbują mnie uderzyć zacząłem się bronić. Ciosy wystraszyły napastników na tyle, że rowerami uciekli w kierunku Bielska. Obu napastników, jeszcze bez kominarek, widziała jedna z mieszanek Koczale. Długo nie cieszyli się wolnością. Jeden z nich, 25-letni Krzysztof C. był już wcześniej karany i spędził w więzieniu 5 miesięcy. Teraz jest podejrzewany nie tylko o napad, ale też o kradzież. Sąd Rejonowy Człuchowie aresztował go i jego kompana Marka S. na 3 miesiące. (pif)

■ Wyrok we
wrześniu

BYTÓW. Na ostatnim posiedzeniu sądu w sprawie byłej pielęgniarki Zakładu Opiekuńczo-Leczniczego w bytowskim szpitalu nie zapadł wyrok. Przypomnijmy, kobieta jest oskarżona o to, że gdy pracowała w ZOL-u wyzywał i bił po twarzy pacjentów. Jej koleżanki zgłosiły to dyrektorowi a ten przesunął kobietę do pracy w recepcji szpitala. Sprawa trafiła do prokuratury. Ostatnia rozprawa odbyła się 22 sierpnia. Wtedy ma też zostać ogłoszony wyrok w tej bulwersującej sprawie. (GG)

Bytów. Seeger Dach wraca jak bumerang

Prawo do tartaku



Kazimierz Żywicki może tylko przyglądać się, jak wywożone są maszyny z tartaku i pustoszeje plac.

Fot. Leszek Literski

Od 1,5 roku bytowski tartak Seeger Dach jest zamknięty. Praktycznie wszyscy, nawet byli pracownicy, pogodzili się z tym, że już nigdy nie wznowi produkcji. Niedawno zmieniło się, jednak prawo budowlane i Seeger Dach zamierza się starać o legalizację wszystkich budynków, które zostały postawione bez zezwolenia i które spowodowały, że bytowski zakład zamknęto.

– Zwróciliśmy się do powiatowego inspektora nadzoru budowlanego, aby nam odpowiedział, jakie, po zmianie prawa budowlanego, mamy poczynić kroki, aby zakład mógł rozpocząć produkcję – mówi Kazimierz Żywicki, kierownik Seeger Dachy w Bytowie. – W odpowiedzi otrzymaliśmy na razie jedynie pismo nakazujące, pod groźbą kary, rozbiórkę nieszczęsnej hali. Jeżeli tego nie zrobimy, możemy zapłacić nawet 1,5 miliona złotych.

Zachęty władz

Do dalszych prób wznowienia produkcji zachęcają Seeger Dach także władze miasta.

– Zwróciłem się do dyrektora Seeger Dachy, aby nadał się starać o wznowienie produkcji w Bytowie – mówi burmistrz Stanisław Marmołowski. – Cały czas chodzi nam o ponowne uruchomienie tego tartaku a co za tym idzie zmniejszenie bezrobocia. My

ze swojej strony dołożymy wszelkich starań, aby mu w tym pomóc. Nowe prawo budowlane może być pomocne.

Nie ma szans

Marian Wysocki, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego zapewnia, że w przypadku Seeger Dachy nie może być mowy o legalizacji budowy. – Decyzja o rozbiórkę hali jest prawomocna i ostateczna – mówi. – Prowadzę obecnie w tej sprawie postępowanie egzekucyjne. Nowe prawo budowlane w takich przypadkach nie działa. Jeżeli decyzja nie byłaby ostateczna, to można by zastosować nowe przepisy i tę halę zalegalizować. Muszą przestrzegać prawa budowlanego i nie jestem w stanie nic w tej kwestii pomóc.

Produkcja płyt

Właściciel Seeger Dachy chciałby zmienić profil produkcji na mniej uciążliwy

dla otoczenia oraz mieszkańców. W tartaku produkowane mają być płyty klejone z drewna. Taka produkcja odbywa się obecnie w innych zakładach należących do Seeger Dachy. Całość produkcji mogłaby być przeniesiona do Bytowa. Większość ciężkich maszyn do przeróbki drewna została już jednak z miasta wywieziona. Obecnie w tartaku produkowane są jedynie części zamienne do maszyn.

– Na razie nic nie możemy zrobić – mówi z żalem Kazimierz Żywicki. – Dopóki sprawa hali nie zostanie rozwiązana wszystkie plany przypominają pisanie patykiem na wodzie. Maszyny zostały przeniesione do innych zakładów, gdyż są tam bardziej potrzebne a tutaj stoją i rdzewieją. Mam jednak jeszcze nadzieję, że kiedyś w tych halach zostanie wznowiona produkcja. (ll)

O co chodziło

Mieszkańcy ulic w okolicy Seeger Dachy w Bytowie od kilku lat walczyli o likwidację bytowskiego tartaku. Według nich zakład jest wybudowany niezgodnie z przepisami. Skarżą się też na hałas i związane z tym wibracje. Szale przeważało jednak to, że według powiatowego inspektora nadzoru budowlanego główna hala produkcyjna została postawiona bez zezwolenia. Już w 2000 roku powiatowy inspektor nadzoru budowlanego nakazał rozbiórkę hali w bytowskim tartaku. Właściciel firmy odmówił się do tej decyzji. NSA przyznał jednak rację inspektorowi. Po wypadku, w grudniu 2001 roku, kiedy zarwał się dach hali, inspektor nadzoru budowlanego nakazał wstrzymać produkcję. Stało się to w styczniu 2002 roku. Ponad 100 osób straciło wówczas pracę. Uruchomiono dla nich specjalny program. Część znalazła zatrudnienie w innych zakładach na terenie powiatu. Od 25 marca 2003 roku powiatowy inspektor nadzoru budowlanego ma nakaz rozbiórki hali magazynowej, co w konsekwencji równa się likwidacji bytowskiego zakładu.

CZYTASZ I WIESZ

■ Piękne wsie i gospodarstwa



Parchowo to jedna z najpiękniejszych wsi w powiecie bytowskim.

Fot. archiwum

Rozstrzygnięto powiatowy konkurs „Piękna Wieś”. Za najbardziej estetyczną zagrodę rolniczą uznano gospodarstwo państwa Jolanty i Jerzego Bruskich z Grądzenia w gminie Miastko. W kategorii najbardziej estetycznej zagrody nierolniczej nagrodę otrzymają państwo Dorota i Kazimierz Kerlinowie z Dąbia, gm. Bytów. Najbardziej estetyczną, a więc też najpiękniejszą, wsią powiatu bytowskiego, według komisji konkursowej, jest Parchowo.

– Cieszymy się ze zwycięstwa – mówi Czesław Paszyk, sołtys Parchowa. – Wszyscy wspólnie dbamy o to, żeby nasza wieś była piękna. Dwa lata temu wygraliśmy konkurs gminny. Już wtedy to był sukces. Teraz wygraliśmy konkurs powiatowy. To dla wszystkich wielka sprawa. Oczywiście do Miastka, odebrać nagrodę pojedziemy większą grupą. Chciałbym podziękować wszystkim, którzy przyczynili się do tego sukcesu.

Nagrody zostaną wręczone podczas powiatowych dożynek, 7 września, w Miastku. Zwycięzcy reprezentować będą powiat bytowski w konkursie wojewódzkim.

■ Bez zmian

POWIAT BYTOWSKI. Odbył się konkurs na stanowisko dyrektora Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Miastku. Wygrała go obecna dyrektor Wanda Gajlewicz. Zmian nie będzie również na stanowisku dyrektora Domu Dziecka w Bytowie. Władze powiatu zrezygnowały bowiem z przeprowadzenia konkursu i przedłużyły umowę z Janiną Badowską, obecną dyrektorką tej placówki. (GG)

REKLAMA

KREDYTY

W BANKU SĄ DLA CIEBIE NIEOSIĄGALNE LUB ZBYT DROGIE?
ZAPOŻNAJ SIĘ Z NASZĄ OFERTĄ FINANSOWĄ

ŚRODKI FINANSOWE
OD 10 000 ZŁ DO 300 000 ZŁ

– NA INWESTYCJE, BUDOWĘ LUB ZAKUP
– PROCEDURA UPROSZCZONA (BEZ ZAŚWIADCZEŃ O DOCHODACH)
– TAKŻE DLA EMERYTÓW, RENCISTÓW I ROLNIKÓW

SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE
U DORADCÓW FINANSOWYCH

PLAN RATALNY NA 360 m-cy	WARTOŚĆ	RATA KOMPLETNA	119,44 zł	238,88 zł	358,33 zł	477,77 zł	597,22 zł	716,66 zł	836,11 zł	955,55 zł	1075,00 zł	1194,44 zł	1313,89 zł	1433,33 zł
WARTOŚĆ	25 000	50 000	75 000	100 000	150 000	200 000	250 000	300 000						

**JUŻ OD 2,4%
ROČNIE**

*ZAPRASZAMY DO BIURA POLSKIEJ KORPORACJI FINANSOWEJ „SKARBIEC”

Gdańsk, ul. Klonowa 1, III p., pok. 1, tel. (0...58) 341-97-11
Gdynia, ul. Świętojańska 40/2, II p., tel. (0...58) 781-68-60, 781-68-61
Chojnice, ul. Stary Rynek 9-10, Dom Handlowy LIBERA III p., tel. (0...52) 397-35-12
Człuchów, ul. Batorego 2A, I p., tel. (0...59) 834-60-05
Starogard Gdański, ul. Chojnicka 10, pok. 5, tel. (0...58) 562-32-76

Praca w USA; informacje w biurach obsługi klienta.

10168655 B-330

Kiedy na galowo?

Mamy plan na dobry początek szkoły

1 września
sprawdź
w **Dzienniku**
Bałtyckim



Będzie się działo

Dziennik Bytowski/Miasteczki

Pokojówka na Manhattanie

Komedia romantyczna produkcji USA. Zmagająca się z codziennymi trudnościami Marisa Ventura pracuje jako Pokojówka w luksusowym hotelu na Manhattanie – Beresford Hotel. Splot wydarzeń sprawia, że młody wschodzący polityk, bierze ją pomyłkowo za jednego z hotelowych gości i zakochuje się w niej.



4

WIECZÓR
wybrzeża **Dziennik**
Bałtycki
piątek
29 sierpnia 2003 r.

REKLAMA

PHU „MOTOBYT”

SERWIS NAPRAWY POJAZDÓW
SAMOCHODOWYCH

W OFERCIE:

- MONTAŻ I KONSERWACJA INSTALACJI GAZOWYCH
- WULKANIZACJA
- SERWIS OGUMIENIA
- SERWIS AKUMULATORÓW
- NAPRAWY BIEŻĄCE MODELI WSZYSTKICH MAREK
- AUTOELEKTRYK

CZYNNE: CODZIENNIE OD 8.00 DO 17.00
W SOBOTY OD 9.00 DO 14.00BYTÓW, UL. DERDOWSKIEGO 12,
TEL. 822-34-38 7804573 A/1552

NIE PRZEGAP

Tyska biesiada

Już jutro na Kaczym Dołku odbędzie się impreza, jakiej jeszcze w Miastku nie było – Biesiada Tyska zorganizowana przez Tyskie Browary Książęce. Zabawa rozpocznie się około godziny 15. Podobnie jak i w innym miastach, tak i w Miastku scenografia przypominać będzie rynek miasteczka. Goście będą mogli korzystać z trzech karczm, każda stylizowana na inną epokę. Będą więc karczmy z XVII, XVIII i XIX wieku. Podawane potrawy i naczynia także dostosowane będą do klimatu danej epoki. Będzie też m.in. strzelnica i stoiska z watą cukrową. Dodatkową atrakcją będzie Muzeum Tyskie. Kustosze muzeum Marek Brandys, czołowy polski birofil, godzinami może opowiadać o eksponatach. Nie zabraknie koncertów i konkursów. 13 sierpnia podobna impreza odbyła się w Bytowie. W całej Polsce w tym roku ma być w sumie 70 biesiad.

(r)

ZAPOWIEDZI

Zakończenie lata

30 sierpnia o godzinie 18 w Ciemnie, gm. Tuchomie, nad jeziorem Kamienicznym rozpocznie się festyn na zakończenie lata. W programie m.in. mecz piłki nożnej Ciemno-Gliśno, konkurencje sportowe oraz gry i zabawy. Festyn zakończy zabawa ludowa, która potrwa do „białego rana”.

Zawody wędkarskie

W sobotę, 30 sierpnia, Koło Polskiego Związku Wędkarskiego Sum z Kołczygłów organizuje zawody wędkarskie w Gąłżowie nad jeziorem Wiejskim. Wędkarze rywalizować będą o puchar prezesa koła w wędkarstwie spławikowym. Zbiórka o godz. 7. W niedzielę, 31 sierpnia, koło PZW Lipień z Czarnej Dąbrówki organizuje z kolei zawody wędkarskie „Pstrąg 2003” na rzece Łupawa.

(GG)

KINO ALBATROS - BYTÓW

Tytuł	Produkcja / wiek	Godzina
piątek-niedziela Pokojówka na Manhattanie	USA (15)	19

ŚREDNIE I MATURA W 1 ROK LUB 1/2 ROKU

ROZPOCZĘCIE WRZESIEŃ 2003

GDYNIA (58) 669 71 97; 669 82 01
 SŁUPSK (59) 845 67 52
 KOSZALIN (94) 342 38 49
 ELBLĄG (55) 642 75 60

0 606 724 712

2045594/A/1523

Ogłaszaj się!

1000
DOMU
 zawsze
 we wtorek
 w Dzienniku

Ze „Smoka” do Moderatora Spalanie efektowne i wygodne



Zagospodarowanie odpadów drewna nie jest proste. Wielu przedstawicieli branży drzewnej wykorzystuje wprawdzie wióry, trociny i zrebki drewna do zasilania w paliwo kotła, ale efektywność procesu ich spalania pozostawia wiele do życzenia. Idealnym rozwiązaniem jest system przeznaczony do spalania odpadów drzewnych.



Zainstalowana automatyka umożliwia zaprogramowanie wszystkich parametrów pracy.

Urządzenie, które zapewnia właściwe zagospodarowanie odpadów drzewnych oraz eliminuje ciągły nadzór człowieka nad procesem spalania, składa się z odpowiednio przystosowanego kotła oraz stokera – urządzenia zasilającego kocioł. Producentem tego systemowego rozwiązania jest firma Moderator z Hajnówki.

Połączenie znanego wielu użytkownikom kotła Moderator ze stokerem o nazwie „Smok” dało doskonały efekt – wysoką efektywność spalania i niską emisję spalin. Nowe urządzenie otrzymało złoty medal na targach „Eko-Las”. Zastosowanie kotła Moderator i „Smoka” stworzyło w pełni zautomatyzowaną linię technologiczną do spalania odpadów drzewnych (wióry, trociny, zrebki drewna, kora, brykiet). Paliwem zastępczym mogą być również odpady poprodukcyjne przemysłu rolno-spożywczego. Zastosowany w systemie kocioł Moderator jest to wodne, dwukomorowe, niskotemperaturowe urządzenie grzewcze o konstrukcji stalowej. Kocioł przystosowany jest do spalania odpadów paliw stałych. Doskonale nadaje się jako źródło ciepła do domów jednorodzinnych, budynków gospodarczych, przemysłowych i suszarni drewna. Produkowane kotły posiadają moc od 12 do 600 kW.

„Smok” to zestaw wyposażony w zasobnik (zbiornik na paliwo), podajnik (przenośnik ślimakowy) i głowicę spalającą (palenisko). Wielkość zasobnika dostosowana jest do potrzeb klienta i może wynosić od 0,6 do 10 metrów sześciennych. Można go rozbudować przez system nadstawki. Ze względu na moc, istnieją różne warianty podajników, dobierane odpowiednio do mocy kotła. Spalanie odbywa się w żeliwnej głowicy. Temperatura dochodzi tam do 900 stopni Celsjusza. Kocioł służy w tym zestawie jako wymiennik ciepła. Sprawność takiego układu jest wyższa niż sprawność kotła, która wynosi ponad 85 procent.

Automatyczne sterowanie pracą pozwala utrzymać zadaną temperaturę na ustalonym poziomie, zgodnym z oczekiwaniami użytkownika.

Czas pracy kotła po zasypianiu zbiornika zależy od wielkości zbiornika, rodzaju paliwa, jego wilgotności i zadanego temperatury. Przy zasypianiu trocinami zbiornika o pojemności metra sześciennego czas ten moż-

na określić szacunkowo na pełną dobę. Po zastosowaniu brykietu może wynosić nawet trzy doby. Zbiornik o pojemności 10 metrów sześciennych pozwala na pracę kotła w systemie tygodniowym.

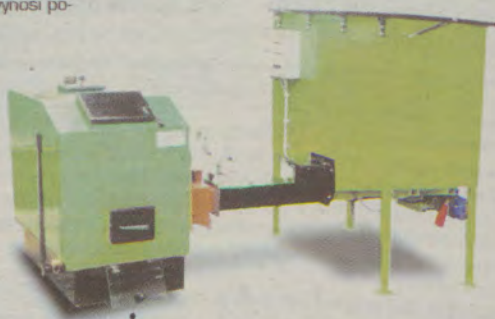
Praca człowieka kończy się w momencie załadunku zasobnika, a obsługa na wypisanie danych do systemu automatyki. Szybkość podawania paliwa zależy od temperatury zadanej przez obsługującego urządzenie.

Zbiornik na paliwo jest mobilny. Posiada zamontowane koła, dzięki czemu można go dowolnie bez problemów przestawiać. Stwarza to ogromne ułatwienie w trakcie załadunku.

W każdej chwili istnieje możliwość odłączenia kotła. Można go wówczas używać do typowych zastosowań (posiada specjalne, boczne drzwiczki).

Zamiast głowicy żeliwnej firma może zamontować ceramiczną. Temperatura spalania podniesie się wówczas powyżej 900 stopni Celsjusza. Pozwoli to na spalanie drewna o wilgotności do 40 procent, bez szkody dla kotła. System posiada podwójne zabezpieczenie. Pierwszy układ nadzoruje wielkość temperatury głowicy. Po wystąpieniu wielkości krytycznej układ automatyki dokonuje wyłączenia głowicy spalającej. Układ ten monitoruje jednocześnie temperaturę kotła. Po wystąpieniu wielkości krytycznej dokonuje również wyłączenia kotła, zamykając dopływ powietrza.

W rezerwie jest układ drugi, dublujący, który w momencie przekroczenia temperatury na podajniku paliwa otwiera zawór bezpieczeństwa i zalewa wodą ze specjalnego zbiornika rurę podającą. „Smoka” można zatem pozostawić na dłuższy czas bez dozoru człowieka.



W skład systemowego rozwiązania przeznaczonego do spalania odpadów drzewnych wchodzi: urządzenie o nazwie „Smok” i kocioł Moderator.

Zbiornik na paliwo dla kotła może mieć objętość 10m³ i więcej

PRZEDSTAWICIELE HANDLOWI

Z.R.O.B. Stanisław Repiński

ul. 8 Marca 3/4,

83-400 Kościerzyna

tel. 58/680-19-37

„HYDRO-GAZ” Sp. j.
 ul. Jaracza 10, 76-200 Słupsk
 tel. 59/842-23-60

KREDYTY

TANIO - SZYBKO - SOLIDNIE

REDA, Jana Pawła II 4, 058-778-03-69
 ŻUKOWO, Gdańska 48 A, 058-681-72-83
 CHOJNICE, Sukienników 11, 052-396-22-80
 CHŁUCHÓW, Królewska 3, 059-834-51-85
 CHOJNICE, Aleya Bayeux 22, 052-397-68-67
 STAROGARD GD., Sikorskiego 11, 058-775-42-69
 STAROGARD GD., Kellera 27, 058-775-42-69
 KOŚCIERZYNA, Słodowej 2, 058-680-82-53
 WEJHEROWO, Gdańska 122, 058-677-29-40
 KWIDZYN, Warszawska 36, 055-645-36-00

ZAPRASZAMY SPRAWDZIĆ SAMI!

INFOLINIA 0801-677-577

Optimal
 Turbo
 8500
CHROBRY
 Twoje finansowe wsparcie



promocja wakacyjna
TENERYFA*

- W ofercie posiadamy wózki widtowe:
- spalinowe i elektryczne (2 lata gwarancji)
 - systemowe magazynowe
 - nowe i używane
 - serwis gwarancyjny i pogwarancyjny



KMJ Kaszubowscy
 Autoryzowany Dealer
 Nissan Poland Ltd.

ul. Grunwaldzka 303 D
 80-314 Gdańsk,
 tel. (058) 552-21-93

fax (058) 552-26-44
 kom. 693-450-302
 kom. 693-450-312

* przy zakupie nowego wózka widowego tygodniowy pobyt na TENERYFIE

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Podziel się wspomnieniami

Prawda tragiczna i wciąż mało znana

Rocznicą wybuchu II wojny światowej jeszcze wielu osobom starszego pokolenia przynosi wspomnienie o tragicznych przeżyciach tamtego czasu. W wielu przypadkach łączą się z tym wciąż nieuregulowane kwestie związane z odszkodowaniami i moralną rehabilitacją. Dużo tego rodzaju spraw wiąże się z osobami zesłanymi wówczas na przymusowe roboty, do obozów koncentracyjnych (w przypadku Kaszub dotyczy to zwłaszcza Stutthofu i Potulic) oraz na Sybir.

Zwłaszcza ten ostatni rodzaj wojennej gehenny jest wciąż mało rozpoznany na Pomorzu.

Ofiary zsyłek na Sybir

do 1989 roku nie mogli w ogóle mówić o tym, dlatego że groziło im natychmiast komunistyczne więzienie. Są jeszcze osoby, które do dziś nie otrzymały należnych im świadczeń. To samo dotyczy osób uwięzionych w obozie pracy w Potulicach na Kujawach, gdzie trafiały zazwyczaj całe rodziny, które odmówiły podpisania volkslisty. Jedną z nich była rodziny Gruchałów ze Steżyckiej Huty.

- Często jest to zależne od decyzji komisji lekarskiej, która orzeka o negatywnych skutkach zdrowotnych, wywołanych pobytem w obozie. Wielokrotnie wspierałam osoby ubiegające się o uprawnienia kombatanckie, którym notorycznie ich odmawiano - mówi Jadwiga Peplińska z Gruchałów, była więźniarka Potulic.

Z każdym rokiem odchodzą kolejne ofiary represji hitlerowskich i stalinowskich. Szczególnie te drugie są mało opisane, a zwłaszcza koszmar gwałtów dokonywanych przez sowieckie żołdactwo przy okazji tak zwanego wyzwania i późniejsza sybirska gehenna. Nieco więcej światła może przynieść przygotowywana do druku książka

z tytułową „Wspomnienia kaszubskich sybiraków”, mająca się ukazać jeszcze w tym roku. Być może żyją jeszcze osoby, które chciałyby się podzielić wspomnieniami o tamtych wydarzeniach. Warto utrwalić je na papierze, by młode pokolenia miały świad-



Do Szymbarku przywieziono rozebraną chatę prosto z Syberii, zbudowaną tam m.in. przez polskich zesłańców. Drewno ma dwieście pięćdziesiąt lat - wskazuje Daniel Czapiewski.

Fot. Artur Socha

domość, jak straszne to były czasy i by wiedziały do czego mogą doprowadzić międzynarodowe antagonizmy. Wszelkie sygnały prosimy kierować do „Nordy” w redakcji „Dziennika”.

Eugeniusz Pryczkowski

Sybir zamiast pralni



Agnieszka Mielewczyk

z Żukowa

Pod koniec lutego 1945 roku do mojej wsi wkroczyło wojsko radzieckie. Z domu rodzinnego zabrano mnie pod pozorem pracy w pralni wojskowej. Razem ze mną były jeszcze trzy dziewczyny. Zabrali nas do pobliskiego Skrzyszewa. Tam spisano nas i zamknięto w stajni, gdzie było więcej dziewczyn. Poprowadzili nas pod karabinem do Przywidza. Stąd przez trzy dni szłyśmy do Grudziądza, gdzie załadowano nas na bydłowe wagony. Na Sybir jechaliśmy cztery tygodnie. Było nas piętnaście dziewcząt ze Skrzyszewa, Piasków i Krowich Łąk. Miałymy po siedemnaście, osiemnaście lat.

Opisane przeżycia

Stanisław Roszkowski

z Kartuz



Na Syberii byłem wraz z matką i bratem ponad sześć lat. Swoje syberyjskie przeżycia opisałem w 1992 roku. Wysłałem je na konkurs, gdzie otrzymałem drugą nagrodę. Miał być wówczas opublikowane. Niestety, do tego nie doszło. Wielokrotnie apelowałem w tej sprawie. Dopiero po ponad dziesięciu latach

otwiera się taka szansa. Trzeba wreszcie przekazać prawdę o tamtych czasach młodemu pokoleniu.

Kombatant od trzech lat

Gertruda Stół

z Borchy gm. Somonino



Na Syberii przebywałam od 10 marca 1945 do 23 sierpnia 1948 roku. W czasach komunistycznych w ogóle nie można było o tym mówić. Dopiero na początku lat dziewięćdziesiątych rozpocząłem starania o odszkodowanie i rentę wojenną. W 1993 roku odmówiono mi wszelkich praw do jakiegokolwiek rekompensaty. Dopiero przed trzema laty zmieniono tę decyzję. Wtedy otrzymałam uprawnienia kombatanckie i dodatek do emerytury za represje okresu powojennego

Cęż je częc

Bieg Mazurka

NOWA KARCZMA. Na terenach przyległych do Muzeum Hymnu Narodowego w Będominie 5 września br. zorganizowana zostanie sportowo-rekreacyjna impreza pod nazwą XXI Bieg Mazurka. Początek biegu przewidziano na godz. 17. W programie zaplanowano także zwiedzanie muzeum, występ zespołu folkowego „Ziemoniki” oraz wspólny posiłek. Organizatorem biegu jest Gminny Ośrodek Sportu i Rekreacji w Nowej Karczmie. Po raz pierwszy impreza odbyła się w 1983 roku. Ma na celu przede wszystkim umożliwienie sprawdzenia swych sił mieszkańcom Kaszub i innych regionów Polski w trudnej rywalizacji sportowej, promocję walorów krajoznawczo-przyrodniczych Kaszub i kultywowanie symboliki narodowej.

(Ela)

Kąsk do smięchù

Szkólny

Stefan Kolka, członek zespołu

Sierakowice, opowiada dowcip:

Do jedny rodzénzë szedł szkólny. Mëmka widza go przez òkno i chùtkò rozkòza knòpù, zebë nêkòl szkòlnémù wrotka òtemknąc. Knòp ani nie drgnął, le spitàł:

- A chtëż to je taczì nen szkólny?

- Nie wiész tã, kò to je ten, co wszëtò pòtrafi! - rzekła mëmka.

- Tej òn gwész pòtrafi i te wrotka so sòm òtemknąc!



Czëtanié z Knédzi Pòwtórzonégò Prawa

Trzëmac sã Bòżégò prawa

Mòjész rzekł do izraelsczégò lëdu: A terò, Izraelu, sléchòj prawòw i nòkòzów, jaczé jò waju uczã wëkònwac, zebë jesta zëła i doszła do pòsòdaniò zemi, jakã wama dówò Pòn Bóg wajëch òjców. Wa nick nie do te, co jò wama móm nakòzóné, i nick z tegò nie ùmknietà, le bądżetà sã trzima nêch nòkòzów wajëgò Pana Boga, jaczé jò na waju nakłòdom.

Strzeżta jich i spelnìwòjta je, bò òne sã waja mądroscą i szëkòwnotą w òczach nòrodów, chtërne, czëj uczëją ò tãch prawach, rzeką: Gwészno ten wiòldzi nòród to je lud mądri i rozëmny. Bò jaczi wiòldzi nòród mò prawa i nòkòzë tak sprawiedlëwé, jak całé no Prawò, jaczé jò wama dzysò dajã? To je słowò Bòżë

Słówka

przëdac - dopłacić, dołożyć
ùmknąc - odjąć, uszczuplić
szëkòwnota - powab, piękno

KASZUBSKIE MSZE

W niedzielę, 31 sierpnia, msze częściowo w języku kaszubskim odbędą się w:

- Baninie o godz. 11
- Gdyni Babich Dołach, ul. Rybaków 2A, o godz. 12.15
- Gdańsku Pieckach Migowie, ul. Piecowska 9, o godz. 14
- Kościerzynie o godz. 18 (na przemian w kościołach Trójcy Świętej i Zmartwychwstania Pańskiego)
- Wejherowie, ul. Sobieskiego róg ul. 3 Maja, o godz. 12.30

REKLAMA

studiujesz w Gdyni pracujesz w Brukseli

Otwieramy nowy kierunek studiów
- Administracja

Potrzeba zapewnienia Polsce wysoko wykwalifikowanych specjalistów z zakresu nowoczesnej administracji publicznej jaka wyłoniła się w związku z wejściem w strukturę Unii Europejskiej, skłoniła nas do uruchomienia nowego kierunku studiów z zakresu administracji. Studia na kierunku Administracja trwają 6 semestrów i kończą się uzyskaniem tytułu licencjata.

Tematyka studiów obejmuje: socjologię organizacji i zarządzania w strukturach administracyjnych, psychologię administracji, media w działalności rządowej i samorządowej, integrację europejską, prawo europejskie, systemy zamówień publicznych w Polsce oraz tradycyjne dla tego kierunku dyscypliny, zarówno z dziedziny ekonomii, jak i nauk prawnych.

Specjalności:
Administracja regionalna i europejska
Bezpieczeństwo i porządek publiczny

Promocja do 8 września
- pierwszy rok studiów w cenie 1 semestru!



Gdynia, ul. Kielecka 7, tel. /58/ 650 74 00, Rekrutacja /58/ 650 74 10, e-mail: rekrutacja@wsaib.pl, www.wsaib.pl

Klub Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



SPECJALNIE DLA WAS

Nasi laureaci

Dobiega końca nasz letni konkurs „Wakacje z Dziennikiem”. Dzisiaj po raz ostatni drukujemy listę nagrodzonych. Zwycięzcę nagrody głównej – zestawu kina domowego ogłosimy 12 września. Czytaj Klub Prenumeratora! A oto nasi laureaci i ich nagrody: telewizor otrzymuje **Anna Grala** z Wejherowa, odkurzacz – **Tadeusz Snuzik** ze Słupska, rower – **Krystyna Kołodziej** z Lęborka, grille – **Maria Zagacka** z Żukowa oraz **Gabriela Kosicka** z Kościerzyny. Zwycięzców prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. (58) 3003 175. Pełna treść regulaminu konkursu znajduje się w Biurze Konkursów „Dziennika” oraz na stronie: www.gdansk.naszemiasto.pl/prenumerata.

Szczęśliwe karty

Chcesz wyjechać na weekend do Wdzydz Kiszewskich? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedź na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich. Dzisiejsze pytanie: **Wymień trzy gwiazdy estrady, które wystąpiły w tym roku na festiwalu w Sopocie.**



Weekend w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu **HOTEL LA SIESTA** nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na cztery zadane przez nas w tym miesiącu pytania. Wśród osób, które nadeślą odpowiedź, wybierzemy tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium. Nasze pytanie: **Jakie rzeczy powinny się znaleźć w tornistrze pierwszoklasisty? Wymień co najmniej dwie.** Na odpowiedzi czekamy do 8 września 2003 r.

Nasz adres

Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub „Jastrzębia”.

Miesięcznik dla prenumeratorów

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą ilością nagród i wartościową nagrodą główną. Numer 4 ukaże się w sobotę 30 sierpnia br. Czytaj swój miesięcznik.

Partnerzy klubu: Ośrodek Szkolenia Kierowców Poldek, Zakład Optyczny STOJAŁOWSKI, Kola-seum/Fitness klub, Punkt rekreacji/ Hotel Gdynia, KFC/Pizza Hut, „Revimed” Centrum Medyczo-Rehabilitacyjne, Atelier Salon Fryzjerski, Zakład Optyczny Szymon Krupka, Gabinet Dermatologii Ogólnej i Estetycznej dr Adam Szarmach, Hotel Nadmorski i Instytut Zdrowia i Urody Genesis, Zakład Optyczny Optal, Super Halo Taxi, Akademia Nauki, Solarium Fantasy N. Piasecki A. Notecki.

Nasi Partnerzy

Rabat honorowany na podstawie ważnej Karty Klubu Prenumeratora

Vitel 13% rabatu na akcesoria do telefonów komórkowych
Plus ul. Jana Pawła II 14 Bytów tel. (058) 677 22 77

Lipnica. Kłęby dymu nad drzewami

Las w ogniu



Pożar lasu w Kiedrowicach szybko został opanowany.

Fot. KP PSP w Bytowie

Na terenie leśnictwa Kiedrowice w gminie Lipnica w ogniu stanęło 2 hektary lasu. Bezpośrednio zagrożony był cały kompleks leśny. Na drodze do lasu stały tłumy gapiów. Nikt nie wiedział co się dzieje. Strażacy ochotnicy z całej gminy Lipnica zostali postawieni na równe nogi. Sznur samochodów strażackich z Lipnicy, Borzyszków, Borowego Młyna, Brzeźna Szlacheckiego i Zapcenia jadących w stronę lasu w Kiedrowicach budził przerażenie. Tym bardziej, że widać było gęstniejący dym unoszący się nad lasem. Strażacy szybko dotarli na miejsce pożaru. Zagrożony drzewostan już po kilku minutach został zabezpieczony, a po 30 minutach akcja zakończyła się. Na szczęście nie był to prawdziwy pożar, a tylko ćwiczenia strażaków

z jednostek OSP gminy Lipnica. – Ćwiczenia miały sprawdzić współpracę między służbą leśną a jednostkami OSP w przypadku ewentualnego pożaru – mówi Stefan Pituch, zastępca komendanta powiatowego straży pożarnej w Bytowie. – Z taką propozycją zwrócił się do nas nadleśniczy Nadleśnictwa Osusznicza. Wspólnie wybraliśmy miejsce i las. Obszar symulowanej akcji był bardzo trudny do zlokalizowania. Trudno było tam dojechać. Chcieliśmy sprawdzić, jak służby leśne poradzą sobie z lokalizacją pożaru. Okazało się, że namierzali miejsce bardzo precyzyjnie. Pracownik leśny z wieży widokowej podał bardzo szczegółowe informacje. Rozstawione zostały natychmiast tabliczki kierujące strażaków do pożaru. Wszyscy dojechali bez trudu. Pierwsza była jednostka OSP z Zapcenia. Akcją kierował Wojciech

Megier, prezes OSP Zapceń. Część jednostek zajęła się gaszeniem drzew a lekkie żuki pomagały w dostarczeniu wody z punktu czerpania w Kiedrowicach. Cała akcja przeprowadzona została sprawnie i bez kłopotów. Byliśmy zdumieni, jak szybko strażacy ochotnicy poradzi sobie z płonącym lasem. Nie mamy też wątpliwości, że współpraca służb leśnych i strażaków przy prawdziwym pożarze będzie równie dobra.

To już drugie ćwiczenia strażaków ochotników na terenie powiatu bytowskiego. Pierwsze odbyło się miesiąc temu w Tuchomiu. Wtedy strażacy ratowali płonący budynek i uwięzionego w nim człowieka. Następne ćwiczenia odbędą się już niebawem. Strażacy wyjeżdżając do tego typu wezwań nigdy nie wiedzą, że to tylko ćwiczenia.

(GG)

Bytów. Koncert w Jasiu Kowalskim

Poczuli bluesa

W bytowskiej restauracji „Jaś Kowalski” wystąpiła znana polska grupa bluesowa Easy Rider. Koncert trwał ponad dwie godziny. Na występ przyszło blisko 90 osób. Publiczność tańczyła w rytm muzyki, którą słyszeć było nie tylko w klubie, ale też na ulicy. Artystów głośno i długo nagradzano owacjami. Był to kolejny koncert bluesowy zorganizowany w klubie „Jaś Kowalski”. Podobne koncerty znanych polskich grup odbywają się raz w miesiącu.

Emilia Ożgo



Na koncert grupy Easy Rider przyszło około 90 osób. Sala była wypełniona po brzegi.

Fot. Emilia Ożgo

W SKRÓCIE

Wybrali starostów

MIASTKO. Podczas ostatniego spotkania wszystkich sołtysów, które odbyło się 22 sierpnia w Urzędzie Miasta i Gminy Miastko, wybrano starostę i starostinę tegorocznych dożynek powiatowych. Dożynki odbędą się 7 września w Miastku w kompleksie rekreacyjnym Kaczy Dółek. Starostą tegorocznych dożynek będzie Kazimierz Rudzki a starostką Jolanta Bruska. Wybrani zostali także rezerwowi starostowie: Wanda Szobnicka i Zbigniew Klim.

Program dożynek

godz. 11 – msza polowa w intencji rolników
godz. 12 – ceremonia dożynek
godz. 12.30 – rozstrzygnięcie konkursów i wręczenie nagród
godz. 14 – blok artystyczny
godz. 19 – początek zabawy tanecznej

Strażackie zmagania

STUDZIENICE. Strażacy z jednostek OSP brali udział w gminnych zawodach sportowo-pożarniczych. Przed zawodami srebrny medal „Za zasługi dla pożarnictwa” otrzymał Jarosław Bargass, prezes OSP Skwierawy a odznakę „Strażak wzorowy” Karol Stoltman, członek OSP Skwierawy. Na zawodach powiatowych, które w sobotę odbędą się na stadionie miejskim w Bytowie gminę Studzienice reprezentować będą OSP Ugoszcz i OSP Półczno. Początek zawodów w Bytowie o godzinie 11. Wystąpi 10 drużyn męskich i 7 kobiecych.

Wyniki

grupa pow. 18 lat – mężczyźni
1. OSP Ugoszcz
2. OSP Półczno
3. OSP Kłęczno
4. OSP Studzienice
5. OSP Skwierawy
6. OSP Sominy
grupa 12-15 lat- dziewczęta
1. OSP Skwierawy
grupa 12-15 lat – chłopcy
1. OSP Studzienice
2. OSP Skwierawy
3. OSP Sominy
grupa 15-18 lat – chłopcy
1. OSP Półczno
2. OSP Sominy
grupa pow. 18 lat – kobiety
1. OSP Półczno

Oczka do góry

BYTÓW. 1 września podczas inauguracji nowego roku szkolnego 6 nauczycieli z gminy Bytów otrzyma akty mianowania na stopień nauczyciela mianowanego.

Są to:
– Maciej Mach, Gimnazjum nr 1
– Rafał Knop, Gimnazjum nr 1
– Elżbieta Szreder, Gimnazjum nr 1
– Sławomir Polański, Gimnazjum nr 1
– Małgorzata Kropidłowska, Gimnazjum nr 1
– Maria Sobisz, Gimnazjum nr 2

(GG)

Jezioro Jeleń przyjazne turystom?

Pusto nad wodą czystą



Jezioro Jeleń może być jedną z największych atrakcji turystycznych Bytowa. Na razie jest to jednak głównie atrakcja dla samych bytowiaków.

Fot. Leszek Literski

Wakacje już się skończyły. Podobnie, jak co roku, pozostał niedosyt i żal, że Bytów nie potrafił wykorzystać swoich atrakcji. Wizytówką miasta jest oczywiście zamek. Wokół jest jednak też wiele pięknych jezior, w tym Jeleń – jedno z najpiękniejszych na Pomorzu. Oddalone zaledwie 3 kilometry od Bytowa mogłoby stać się magnesem przyciągającym turystów.

Nie ma gdzie zjeść

Niestety, oprócz kąpieli w czystej wodzie nic więcej tam na turystów nie czeka. Brakuje bazy gastronomicznej z prawdziwego zdarzenia, gdzie można by zjeść dobrze i w miarę tanio.

– Często wypoczywam nad tym jeziorem – mówi mieszkaniec Bytowa. – Chciałbym z rodziną zjeść porządny obiad. Niestety, znajdująca się tam restauracja gotuje jedynie na wesela, lub przyjęcia. Ceny nie są konkurencyjne. Zmuszony jestem wracać na obiad do Bytowa.

Nie ma na czym pływać

Brakuje też podstawowego sprzętu pływającego. Kilka łódek to za mało, aby zadowolić bytowiaków, nie mówiąc już o turystach.

– To nasza bolączka – przyznaje Andrzej Dołeciński, dyrektor Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Bytowie, który zarządza kąpieliskiem. – Będziemy się starali, aby w przyszłym roku tego sprzętu było znacznie więcej. Brakuje jednak zawsze pieniędzy na zakupy. Sprzęt, który mieliśmy nie nadawał się już do pływania. Planujemy zakup kilku łódek oraz rowerów wodnych.

Nie ma gdzie spać

Ci, którzy chcą spędzić nad Jeleniem kilka dni, muszą się pogodzić z dość spartańskimi warunkami. Baza noclegowa pozostawia bowiem wiele do życzenia. Jest tylko kilkanaście domków kempingowych, z których większość wymaga remontu. Turyści chcą natomiast wypoczywać w porządnym pensjonacie z dobrą kuchnią. Niestety, tego nad jeziorem nie ma. – Nie planujemy budowy takiego pensjonatu – mówi Stanisław Marmołowski, burmistrz Bytowa. – To jezioro jest miejscem wypoczynku głównie dla mieszkańców Bytowa. Turyści muszą się do takich warunków dostosować. Jest coraz więcej osób, którzy przekładają wypoczynek w dzikiej naturze, zamiast sterylnych warunków. My dajemy im czystą plażę i przejrzystą wodę.

W oplakany stan są też drogi dojazdowe. Niestety, na naprawę ich w najbliższym czasie nie ma co liczyć.

Pierwsze jaskółki

Podczas tych wakacji pojawiły się pierwsze jaskółki pozytywne zmiany. Ustawiono m.in. dwie zjeżdżalnie. Wprowadzono też opłaty za wjazd na parking. Pieniądze w ten sposób pozyskane mają być przeznaczone na całoci na kąpielisko. Dla turystów właściciele ośrodka przygotowali parking na łące. Może tam stanąć kilkadziesiąt pojazdów. To jednak wciąż za mało. Właściciel ośrodka będzie miał cały rok na przygotowania do przyszłorocznego sezonu. Czy coś się zmieni, zobaczymy w czerwcu przyszłego roku.

Leszek Literski

Czekamy na opinie

Prosimy Czytelników o wyrażenie swojej opinii na temat „Czy Bytów do statecznie wykorzystuje swoje atrakcje, aby przyciągnąć do miasta turystów?”. Adres: db.bytow@prasabalt.gda.pl.

FIRMA „JANDISC”

77-100 BYTÓW, UL. WOJSKA POLSKIEGO 12



SKLEP MUZYCZNY

- Instrumenty muzyczne
- Oświetlenie dyskotekowe
- Aparatura nagłośnieniowa dużej i małej mocy
- Muzyka na kasetach i płytach CD
- Filmy DVD

PONADTO:

Wypożyczamy lokale w stoły bilardowe i gry zręcznościowe



SKLEP ELEKTRONICZNY

- Od najmniejszego bezpiecznika i diody do całych podzespołów
- Głośniki różnego rodzaju i mocy (samochodowe, domowe)
- Piloty oryginalne i zamienniki do TV, VIDEO-SAT
- Tanie telewizory, wieże domowe
- Akcesoria do telefonów komórkowych

TEL. (059) 822-23-09 wew. 43
0604-79-35-39 jandisc@post.pl

7804725 A1652



CO Z TWOIM ANGIELSKIM? JESZCZE NIE JEST ZA PÓŹNO!

Przygotowywanie do międzynarodowych egzaminów FCE, CAE, CPE (grudzień 2003 – czerwiec 2004) oraz matury z języka angielskiego

SCHOOL OF ENGLISH
REZMER

Zapisy i informacje
Krzysztof Rezmer
tel. kom. 0 502 674 976

INTENSYWNY KURS JĘZYKA ANGIELSKIEGO DLA DZIECI, MŁODZIEŻY ORAZ DOROSŁYCH

1. Wysokie kwalifikacje prowadzących, w tym lektor z Anglii (absolwent University of London):

- wykształcenie pedagogiczne kadry
- wieloletnie doświadczenie w nauczaniu języka angielskiego

2. Formy prowadzenia zajęć:

- Ćwiczenia fonetyczne i intonacyjne; ćwiczenia na rozumienie tekstu (słuchanie i czytanie); nauka pisania listów i wypracowań; nauka gramatyki; konwersacja z nauczycielem z Anglii.

3. Zajęcia:

* Zajęcia dla dzieci w wieku od 3 do 7 lat

Lekcje 2 razy w tygodniu po 30 minut

Oplata stała 30 zł miesięcznie

* Zajęcia dla uczniów szkół podstawowych

Lekcje dwa razy w tygodniu 1 x 45 oraz 1 x 55 minut

Oplata stała 78 zł miesięcznie

* Zajęcia dla młodzieży gimnazjalnej ze szkół średnich oraz dorosłych

Lekcje 2 razy w tygodniu 1 x 45 oraz 1 x 90 minut

Oplata stała 98 zł miesięcznie

* Przygotowanie do matury i egzaminów FCE, CAE, CPE

Lekcje 2 razy w tygodniu 1 x 45 oraz 1 x 90 minut

Oplata stała 98 zł miesięcznie

* Kursy dla przedsiębiorców i urzędników państwowych z elementami

marketingu i zarządzania oraz obsługa komputera (różne poziomy)

Lekcje 2 razy w tygodniu po 90 minut piątek godzina 18.00, sobota 10.00

Oplata stała 150 zł miesięcznie

4. Zniżki w opłatach - 10% dla dwojga rodzeństwa - 20% dla trojga rodzeństwa - 15% za dobre wyniki w nauce

5. Zapisy:

- Dzieci w wieku przedszkolnym: u dyrektorów przedszkoli nr 1, 2, 3, 4 w Bytowie do dnia 30 września

- Dzieci ze szkół podstawowych: w Szkole Podst. nr 2 w Bytowie, ul. Domańskiego 13 w dniu 1 września

(poniedziałek) godz. 17.00

- Młodzież gimnazjalna, ze szkół średnich oraz dorośli: w Gimnazjum nr 2 w Bytowie, ul. Sikorskiego 37

w dniu 1 września (poniedziałek) godz. 18.30

Zapisywać się można przez cały wrzesień w czasie lekcji w godzinach 15.00 19.00
lub pod telefonem 502 67 49 76

QUARTO-POL Usługi Oświatowe
Zespół Lektorów Języka Angielskiego mgr Krzysztof Rezmer
84-300 Lębork, ul. Jagiellońska 10 B/4

TYDZIEŃ Z TEATREM

Czas lalek



Przygody „Nieznosnego sloniątka” otworzą Eurofest 2003.

Fot. APR-SAS

14 września, w niedzielę rozpocznie się w Słupsku Międzynarodowy Festiwal Teatrów Dla Dzieci i Młodzieży Krajów Kandydujących do Unii Europejskiej. Już teraz można rezerwować bilet na poszczególne spektakle.

Eurofest 2003 rozpocznie się „Baśniowym Korowodem”, który z Placu Zwycięstwa przemaszeruje na Stary Rynek. Przemarsz rozpocznie się o godz. 12. O godz. 17 w Państwowym Teatrze Lalki „Tęcza” nastąpi ceremonia otwarcia festiwalu. W poniedziałek 15 września slupszczanie będą mogli obejrzeć: o godz. 12 spektakl w wykonaniu Państwowego Teatru Lalki z Tallina (Estonia) zatytułowany „Jak Bóg Uku stworzył ziemię estońską”. Spektakl odbędzie się w sali Tęczy. O godz. 11 będą dwa spektakle w Teatrze Rondo odbędzie się przedstawienie słowackiego teatru „Wzajemne ustępstwa w miłości” oraz w sali Orkiestry Kameralnej i Teatru Impresaryjnego czeski spektakl „Leniwy Lars i czarodziejska żaba”.

We wtorek, 16 września o godz. 12 w „Tęczy” zobaczyć będzie można „Dziadka do orzechów” w wykonaniu teatru z Węgier, o godz. 11 w teatrze Rondo spektakl „Szczęśliwy książę” Teatru Lalek „Mini” ze Słowenii oraz „Czarna kure” Teatru Lalek „Lele” z Łowy. Ten spektakl będzie można zobaczyć w SOKITI.

W środę 17 września organizatorzy zapraszają o 12 do Tęczy na „Górze jeża” – Państwowego Teatru Lalek z Rygi (Łotwa), o godz. 11 do Ronda na „Dziedziectwo drzewa Gharghar” – spektakl w wykonaniu teatru z Malty i o godz. 16 na „Pippi Langstrump” – Miejskiego Teatru Lalek „Miniatura” z Gdańska. 18 września, w czwartek o godz. 11 w sali „Tęczy” odbędzie się spektakl „Niesamowite drzewo” w wykonaniu Teatru Cieni z Nikozji.

Zamówienia na bilety przyjmuje i informacji udziela Biuro Organizacji Widowni Państwowego Teatru Lalki „Tęcza” w Słupsku, ul. Waryńskiego 2, tel. 842-87-94.

(ket)

TV VECTRA 29.08 – 4.09



Piątek 29 sierpnia

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „W Obronie Własnej” – (5) – magazyn interwencyjno – edukacyjny
- „Magazyn Kulturalny: Pudelsi” – magazyn kulturalny (powt.)
- „Top 10” – premiery listy przebojów

Sobota 30 sierpnia

- „Tydzień Nad Słupią” – magazyn informacyjny i prognoza pogody
- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Wybory Miss Warmii i Mazur” – reportaż
- „Top 10” – premiery listy przebojów

Poniedziałek 1 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Słupski Magazyn Samorządowy” – magazyn informacyjno – publicystyczny
- „Sportowy Tydzień” – serwis sportowy
- „Muzyczne Życzenia” – wideoklipy

Wtorek 2 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Pożegnanie Lata” – reportaż
- „Poglądy” – magazyn publicystyczny (powt.)
- „Spotkanie z Poezją” – (6) – wywiad z Danielem Odiją

Środa 3 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Muzyczne Rozmaitości” – (24) – magazyn muzyczny
- „Motomag” – (13) – magazyn motoryzacyjny

Czwartek 4 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Studio Sport” – magazyn sportowy
- „Historie Biblijne” – (1) – serial dokumentalny
- „Top 10” – premiery listy przebojów

■ Jestem samotnym 27-letnim kawalerem bez nałogów i zobowiązań, wysokim, spod znaku Skorpiona. Interesuję się sportem i muzyką. Poznam pannę bez zobowiązań, samotną jak ja, z Trójmiasta choć niekoniecznie, w wieku 21-29 lat. Zdjęcie i nr tel. mile widziane. **sygn. 1556**

■ Jestem samotną szatynką o niebieskich oczach, 48/160/60. Własne mieszkanie. Jestem domatorką. Poznam miłego i kulturalnego pana w wieku 45-55 lat, poważnie myślącego o życiu, bez nałogu alkoholowego. Fotografia i numer telefonu mile widziane. Samotna z Rumi **sygn. 1557**

■ Wdowa, 48 lat, średniego wzrostu i wagi, domatorka, która lubi spacerować we dwoje. Szukam pana w wieku 50-55 lat, uczciwego, szczerego, bez nałogu alkoholowego, niekaranego i nieszukającego przygód, lecz myślącego poważnie o życiu we dwoje. Oferty z Trójmiasta, foto i nr tel. mile widziane. Waga z Rumi. **sygn. 1558**

■ Nie mam wyższego wykształcenia, nie mam własnego M i auta oraz po każdym koncie w banku, ale jeszcze chodzę po tej ziemi w ciężkich glanach z nadzieją, że spotkam dziewczynę nieopętaną muzyką techno. Poznam szczupłą dziewczynę ze wsi czy z miasta, lubiącą muzykę gitarową. Mam 26 lat. Foto i numer tel. mile widziane. Samotny. **sygn. 1559**

■ Bardzo samotna 25-letnia panna wychowująca syna, ceniąca szczerść i prawdomówność, pozna pana w wieku 25-30 lat, uczciwego, kulturalnego, z poczuciem humoru, który tak samo czuje się samotny i chciałby coś z tym zrobić. Napisz, a może nam się uda. Mile widziane zdjęcie. Proszę o poważne oferty. **sygn. 1560**

■ Nic nie ukradłem, nikogo nie zabijam. Los jednak spłatał mi niemiłą niespodziankę i w danej chwili przebywam w jednostce penitencjarnej. Jestem 33-letnim kawalerem. Jestem wyrozumiały i tolerancyjny. Lubie dobrą książkę, film i długie spacerować. Potrafię rozmawiać i słuchać. Poznam panią o podobnych cechach charakteru. Lew **sygn. 1561**

■ Wdowa, 62 lata, średniego wzrostu, szczupła, zadbana, bez nałogów. Zmotoryzowana, z mieszkaniem, mieszkająca na wsi w okolicy Chojnic. Poznam uczciwego mężczyznę, który zamieszka u mnie, chociaż to nie warunek. **sygn. 1562**

■ Kawaler, 34 lata, szczupły, 174 cm, szatyn, palący, bez zobowiązań. Poznam panią. Wygląd nie jest najważniejszy, wiek też. Jestem tolerancyjny i samotny. **sygn. 1563**

■ Wysoki brunet tuż po 40 pozna miłą, szczupłą panią z okolic Starogardu Gd. **sygn. 1564**

■ Kawaler, 28 lat, 185 cm, w miarę dobrze zbudowany, ciemny blondyn spod znaku Panny. Własne M. Zainteresowania ogólne. Nie

palę i nie piję alkoholu. Lubię długie spacerować przyrodzie. Poznam panią o podobnych zainteresowaniach, do lat 50, która będzie chciała mnie takiego, jakim jestem. **sygn. 1565**

■ Wolny, 44/177, szpakowaty, wykształcenie wyższe, szeroki zakres zainteresowań, pozna miłą, sympatyczną realistkę z poczuciem humoru, zadbana, niezależną finansowo i mieszkaniowo, w wieku 35-42 lat. Foto mile widziane. **sygn. 1566**

■ Wolna 40-latką, 164 cm, puszysta i niepalącą, sympatyczną optymistką, zmotoryzowaną, z mieszkaniem - poszukuje stałego partnera o podobnych walorach. Gdynianka **sygn. 1567**

■ Pani, 54 lata, Byk, szuka tego jednego jedyne, uczciwego, opiekuńczego pana z mieszkaniem, bez zobowiązań. Jestem puszystą domatorką bez mieszkania, cieszącą się życiem, kocham przyrodę, wyćieczki. Pragnę stałego związku. Jeżeli nie palisz i nie nadużywasz alkoholu, napisz. Mile widziany pan z Trójmiasta lub okolic. **sygn. 1568**

■ Jeśli jesteś samotna, pragniesz budować swoje życie, małżeństwo, rodzinę na prawdziwych, nieprzemijających wartościach, napisz do 31-letniego kawalera, katolika lubiącego wędrowki z plecakiem. Nie szukam ideału lecz osoby o dobrym, szlachetnym i wrażliwym sercu, dla której miłość jest czymś więcej niż chwilą przyjemności. **sygn. 1569**

■ 33-letni, wysoki (189 cm) brunet, zmotoryzowany, Wodnik. Poznam panią do 45 lat w celu niezobowiązującej znajomości. **sygn. 1570**

■ Mam 44 lata, 164/62. Jestem pogodna, wrażliwa, niezależna finansowo. Lubię muzykę, spacerować i długie rozmowy. Poznam miłego i wiernego przyjaciela. Oferty tylko z Trójmiasta. Dana **sygn. 1571**

■ Samotny, 54 lata, 167 cm. Poznam panią na dobre i złe, która chciałaby być kochana i pokochać mnie, nieszukającą przygód, najchętniej z powiatu kartuskiego. Foto mile widziane. **sygn. 1572**

■ Bywają anioły przebrane za mężczyzn. 29 lat, 176 cm, wysportowany, niezależny finansowo, z ogromnym poczuciem humoru. Jestem zmęczona nieudanymi związkami, samotnością, pragniesz żyć we dwoje, to napisz. Ty - 21-27 lat, niepaląca, wrażliwa, skromna, pogodna, z okolic Malborka lub Elbląga. Nr tel. i foto przyspieszy kontakt. **sygn. 1573**

■ Samotna po 30, katoliczka, bez nałogów, wykształcenie średnie. Poznam pana odpowiedzialnego, kulturalnego, bez nałogów i zobowiązań katolika ceniącego rodzinne wartości. Mile widziane foto oraz tel. kontaktowy. Panowie rozwiedzeni i z ZK wykluczeni. **sygn. 1574**

SERCA DWA

■ Roman, 25 lat, 165 cm. Lubię sport, spacerować, szczerść. Jeśli jesteś samotna i masz 20-30 lat, mieszkasz w okolicach Kwidzyna (ale niekoniecznie), to napisz. Foto mile widziane. **sygn. 1575**

■ Kawaler, 30 lat, 176 cm. Poszukuję kobiety do 35 lat, która myśli o poważnym związku opartym na wzajemnym zaufaniu, prawdziwym uczuciu, której nie przeszkadza fakt, że jestem osobą niewidomą. Odpowiem na każdą poważną ofertę. Nr tel. mile widziany. **sygn. 1576**

■ Panna, 21/165/55, pozna pana do lat 23. Moje zainteresowania to sport, muzyka, dobry film oraz długie, romantyczne spacerować we dwoje. Nr tel. oraz foto mile widziane. **sygn. 1577**

■ Wolny, bez zobowiązań, spod znaku Strzelca, 55 lat, 180 cm, z własnym M-3 w bloku, pozna samotną panią, szczupłą i wysoką, chętną do zamieszkania w okolicy Kościerzyny. Związek na stałe. **sygn. 1578**

■ Mieszkam w Wejherowie i szukam partnera z Wejherowa. Chciałabym aby pracował, miał mieszkanie, był kochający i dobry. Mam 38 lat, pracuję w gastronomii, jestem wolna, ładna, zgrabna, zaradna, domatorka. Lubię gotować, sport, film, krzyżówki, psychologię. **sygn. 1579**

■ Jeśli jesteś sympatycznym facetem, masz nie więcej niż 25 lat, to napisz do mnie. Jestem atrakcyjną 18-latką, która szuka kogoś, z kim mogłaby spędzić miło czas. Foto mile widziane. **sygn. 1580**

■ Mam 41 lat, 179 cm, szczupłą, na stałe mieszkam w Toruniu. Pragnę poznać samotną kobietę (może mieć dziecko) z temperamentem, która pragnie kochać i być kochana. To ja, Eugeniusz. Czekam na listy od pań, które pragną być szczęśliwe. **sygn. 1581**

■ Samotna, bardzo zadbana, szczupła wdowa, 50 lat, wesółka optymistka, finansowo niezależna (dom, samochód), domatorka. Kocham zwierzęta, przyrodę, spacerować. Poznam pana (nie sponsora) na resztę życia. Najchętniej wdowca, samotnego, do lat 60, z okolic Gdyni. Panowie szukający przygód, z problemem alkoholowym i z ZK proszę nie pisać. **sygn. 1582**

■ Jestem kobietą atrakcyjną, zgrabną, czułą. Mam 47 lat, 170 cm. Blondynka, pogodna, wykształcenie wyższe, niezależna finansowo. Poznam pana w zbliżonym wieku, powyżej 180 cm, o miłej aparycji, kulturalnego, z temperamentem, zmotoryzowanego. Gdańszczanka. **sygn. 1583**

■ Skromny, szczerzy, nieśmiały kawaler, 29 lat. Poszukuję dziewczyny do 30 lat, która ma dosyć samotności, chce żeby ją kochał tak, jaka jest. Dla mnie liczy się charakter i serce, wygląd, bez znaczenia. Nieważne czy mieszkasz w mieście, czy na wsi. Mam 173 cm, wygląd przeciętny. Zdjęcie i nr telefonu mile widziane. **sygn. 1584**

■ Jestem miłym i sympatycznym mężczyzną po 30, wysokim, 187/75, kawalerem, bez nałogów i zobowiązań. Lubię muzykę, kino, literaturę. Poznam sympatyczną dziewczynę. 26-36 lat, pannę, katoliczkę, wrażliwą na piękno przyrody, uczuciową, ceniącą przyjaźń, szczerść i partnerstwo, myślącą o przyjaźni i wspólnym spędzaniu wolnych chwil. Proszę o fotkę. **sygn. 1585**

■ Poznam delikatną, wrażliwą, zgrabną, młodą samotną matkę. Jeżeli szukasz przyjaźni, ciepła, zrozumienia, swojego miejsca i szczęścia, jesteś rozczarowana i zawiedziona, napisz i wyślij foto do 44-latką z M. Wrażliwego, prawdopodobnego, uczciwego, tolerancyjnego, wyrozumiałego, nieszukającego przygód. Gdynianin **sygn. 1586**

■ Sympatyczny kawaler, samotny, wrażliwy, katolik, bez nałogów i zobowiązań, 36 lat, lubiący przyrodę, podróże, turystykę, taniec, pozna panią o podobnych walorach, wykształcenie średnie, w wieku 23-40 lat. Proszę o nr tel. Zdjęcie mile widziane. **sygn. 1587**

■ Mam 21 lat, 155 cm. Jestem panną, nieśmiałą blondynką. Lubię słuchać muzyki i chodzić na spacer. Poznam kawalera w wieku 21-25 lat. **sygn. 1588**

■ Jestem spod znaku Lwa, 158 cm, średniej budowy ciała. Oczekuję propozycji od panów do lat 56, bez zobowiązań i nałogów (może być palący), z własnym grochem. Mile widziana propozycja od pana o spokojnym usposobieniu, mieszkającego w pobliżu lasu, który uwielbia kontakt z naturą. **sygn. 1589**

■ Mam 36 lat - pracuję, lubię kino, muzykę, sport, podróże. Poznam panią odpowiedzialną, szczerą, poważnie myślącą o życiu. Napisz, a może razem znajdziemy sposób na samotność. Słupszczanin **sygn. 1590**

■ Wolna, szczupła, zgrabna, niezależna finansowo i mieszkaniowo, wykształcenie średnie, domatorka, z poczuciem humoru, ładna. Poznam pana do lat 55 (175/85), zadbane, bez nałogu alkoholowego, który nie szuka przygód, niezależnego finansowo. Nie musi być bogaty, lecz czuły, szczerzy i odpowiedzialny. Telefon ułatwi nam kontakt. **sygn. 1591**

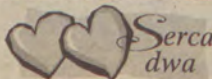
■ Jestem ładną, zgrabną dziewczyną lubiącą taniec, spacerować przy świecach. Mam 27 lat, nie mam nałogów, nienawidzę kłamstwa, przemocy. Cenię uczciwość i wzajemne zaufanie. Jeżeli myślisz poważnie o życiu we dwoje, jesteś zadbany, dobry, to napisz, a na pewno się spotkamy. Jeśli to możliwe, bardzo proszę o zdjęcie. Samotna z Wejherowa **sygn. 1592**

■ Jestem 22-letnią panną samotnie wychowującą 4-letnie dziecko, średniej budowy ciała, bez nałogów. Poznam pana uczciwego, zaradnego, samotnego, do lat 30, któremu dokucza samotność i chce być szczerze kochany. Tylko poważne oferty. **sygn. 1593**

■ Pragnę miłości spełnionej, ognia czystego, uczucia nieokiełzanego. Mam 25 lat, 173 cm, jestem szczupłą, niebrzydki. Nie mam nałogów, grubego portfela i wysportowanego ciała. Szukam drobnej, delikatnej kobiety o gorącym sercu i zniewalającym uśmiechu, z którą mógłbym ścigać marzenia. Mieszkam blisko Pszczółek. **sygn. 1594**

■ Samotna, 62 lata, 165 cm, szczupła, zadbana, wykształcenie średnie. Własne M, finansowo i mieszkaniowo niezależna. Zainteresowania wszechstronne. Lubię rower, kulturę, spacerować, podróże. Poznam kulturalnego pana o takich samych walorach, którego obdarzę szacunkiem, miłością, zaufaniem, w wieku 65-70 lat, wysokiego (175 cm). Cel wyłącznie towarzyski. **sygn. 1595**

KUPON



Jeśli jesteś samotny

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego - str. 2 i 3). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: **Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.**

Klasa A. Ko się będzie cieszyć za 10 miesięcy

Komu awans?



Drużyna Gryfa 95 Słupsk chce włączyć się do walki o awans do klasy okręgowej.

Fot. APR-SAS

ak pokazuje przykład chociażby MKS Debrzno, bardzo łatwo jest spaść z klasy okręgowej. Gdyby wskazać na parę innych zespołów o wiele ciężiej jest ponownie walczyć w V lidze. Kto z obecnych zespołów A klasy walczyć będzie o awans?

W grupie pierwszej brak jest zdecydowanego faworyta rozgrywek. Po awansie Granitu Kończewo i Stali Jezierzycy, wydaje się że może o promocję powalczyć trzeci zespół ubiegłego sezonu – Sokół Kuleszewo. Możliwe,

że teraz będzie to o wiele łatwiejsze niż w poprzednim sezonie. Po cichu na awans liczą zapewne w Bruskowie Wielkim. Nie po to zaproponowano w klubie grę Arkadiuszowi Chuchli i Markowi Janikowi – zawodnikom z pierwszego placu Gryfa 95, by walczyć w środku tabeli w A klasie. O awansie rezerw przebiegają i w Gryfie 95. Tylko czy zdołają na tyle skonsolidować skład rezerw aby zdołał on zachować równą formę przez cały sezon? Kto jeszcze? Może Skotawia

Dębica Kaszubska? A może Czarni 2001 Słupsk?

W grupie II najpoważniejszym kandydatem do klasy okręgowej jest Jantaria Poblócie. Opuściła ligę po barażach i teraz, jak określali sobie zawodnicy i działacze przed sezonem, interesuje ich tylko jedno – powrót do V ligi. O ile nie staną jej na przeszkodzie Rowokół Smoldzino, Chrobry Charbrowo i Polonez Bobrowniki – dyżurni faworyci tej grupy. Ciekawie zapowiada się także gra Leśnika Cewice, który na wiosnę sprawiał bardzo do-

bre wrażenie, ale teraz oddał czołowych zawodników do Pogoni Łębork.

W grupie III mamy dwóch pretendentów do liderowania. Spadkowicz MKS Debrzno i Koral Dębica dysponujący składem w którym większość nazwisk ma za sobą przeszłość na piłkarskich boiskach w barwach Piasta Czulchów. Do walki nie zdoła się chyba włączyć Orkan Gostkowo, mający zdecydowane przemeblowany skład w porównaniu nawet do ostatnich spotkań w klasie okręgowej. (res)

ROZKŁAD WEEKENDU

Klasa okręgowa

V kolejka, 31 sierpnia, niedziela. Godz. 13 Granit Kończewo – Karol/Magda Peplino, godz. 13 Prime Food Brda Przechlewo – Unia Korzybie, godz. 13 Stal Jezierzycy – Błękitni Głównicy, godz. 16 Myśliwiec Tuchomie – GKS Kolczygłowy, godz. 11 Drutex Bytovia Bytów – Start Miastko, godz. 12 Czarni Czarne – Start Łeba, godz. 16 Garbarnia Kępice – Jantar Ustka, godz. 15 Kaszubska Studzienice – Piast Czulchów.

KLASA A

Grają w niedzielę

Grupa I. Czarni 2001 Słupsk – Skotawia Dębica Kaszubska, Dąb Kusowo – Echo Biesowice, Barton Barcino – Inter Świerzenko, Diament Trzebielino – Szansa Siemianice, Słupia Kobylnica – Swe Pol Link Bruskowo Wielkie, Gryf 95 II Słupsk – Sokół Kuleszewo. Grupa II. Błękitni Motarzyno – Leśnik Cewice, Polonez Bobrowniki – Orkan/Seeger Cecenowo, Piast Wrzeście – ZS Damnica, Iskra Gogolewo – Chrobry Charbrowo, Rowokół Smoldzino – Skotawa Budowo, Jantaria Poblócie – Pomorze Potęgowo. Grupa III. Orkan Gostkowo – MKS Debrzno, Koral Dębica – Drzewiarz Rzeczenica, Magic Niezabyszewo – Arkonia Pomysk Wielki, GTS Czar-na Dąbówka – Stegna Parchowo, Juve Uniechów – Granit Koczała, Kurier/Grom Nakla – Iskra Dretyn.

KLASA B

Zaczynają rozgrywki

W niedzielę rozpoczną się mecze I kolejki spotkań grupy I B klasy. Tego dnia grać będą: Zenit Redkowie – WKS Żoruchowo, Sokół Kczewo – Tuka Wodnica, Start Wieszyno – Dom Star Domaradz, LKS Łebunia – Krokusy Stowięcino. Pauzuje: Sokół Jantar Szczypkowie. Grupa II rozpocznie zmagania 7 września.

POWIATOWA KLASA B

Druga kolejka

Już po raz drugi spotkają się piłkarze w rozgrywkach II kolejki powiatowej klasy B. W grupie I mecze rozpoczynają się o godz. 14. Grają: Skra Bińcze – Kołdowianka Kołdowo, Viktoria Szczytno – Jedność Gębarzewo, Lider Brzezie – Zefir Polnica, Znicz Głędowo – Poldanor Pawłówek, Zibi Kolejarz Wierchow – Burza Bukowo, Grom Barkowo – pauza. Grupa II dopiero inauguruje rozgrywki. Mecze, podobnie jak w grupie I rozpoczynają się o godz. 14. Grają: Orzeł Rychnowy – Interrol Jęczniki, Gwiazda Płaszczycy – Tęcza Bukowo, Płomień Płonica – Zryw Jęczniki, Korona Chrzastowo – Sparta Krępsk.

LZS NA OSIEDLACH

Grają między blokami

Delegatura Piłki Nożnej Ludowych Zespołów Sportowych w Czulchowie organizuje Piłkarską Ligę Osiedlową tzw. "szóstki piłkarskie" w tym mieście. W grupie pierwszej grać będą juniorzy z roczników 1986, w grupie II juniorzy z roczników 1990 i młodsi. Skład grup I: Inter Kamienna, Real Rataje, Wisła Sikorskiego, Kosmos Witos, W grupie II: Żaki Inter Kamienna, Żaki Real Rataje, Żaki Wisła Sikorskiego, Żaki Kosmos Witos, LZS Żaki Sieroczn, LZS Żaki Jaromierz. Pierwsza kolejka ligi szóstek odbędzie się 30 sierpnia. Zagrają: godz. 14 Żaki Real – Żaki Inter, godz. 15 Wisła – Real, godz. 16 Inter – Kosmos. II kolejka, 6 września. Godz. 14 Żaki Real – Żaki Wisła, godz. 15 Inter – Wisła, godz. 16.30 (mecze w Sierocznym) Żaki Sieroczn – Żaki Jaromierz, godz. 16 Kosmos – Real. III kolejka, 13 września. Godz. 14 Żaki Inter – Żaki Wisła, godz. 15 Wisła – Kosmos, godz. 16 Inter – Real. IV kolejka, 20 września. Godz. 15 Żaki Kosmos – LZS Jaromierz, godz. 16 Żaki Real – LZS Sieroczn, godz. 17 Żaki Inter – LZS Jaromierz. V kolejka, 27 września. Godz. 15 Żaki Kosmos – LZS Sieroczn, godz. 16 Żaki Wisła – LZS Jaromierz, godz. 17 Żaki Inter – LZS Sieroczn. VI kolejka, 4 października. Godz. 15 Żaki Wisła – LZS Sieroczn, godz. 16 Żaki Real – LZS Jaromierz, godz. 17 Żaki Inter – Żaki Kosmos. VII kolejka, 11 października. Godz. 15 Żaki Kosmos – Żaki Real, godz. 16 Inter – Real, godz. 17 Kosmos – Wisła. Zakończenie turnieju o godz. 17.45. Wszystkie mecze (oprócz podanego wyjątku) rozgrywane będą na stadionie przy ul. Witosy. (res)

TERMINARZ POZOSTAŁYCH KOLEJEK A KLASY

Grupa I

III kolejka, 7 września. Skotawia – Gryf 95 II, Inter – Dąb, Echo – Czarni 2001, Szansa – Barton, Swe Pol Link – Diament, Sokół – Słupia.

IV kolejka, 14 września. Skotawia – Echo, Gryf 95 II – Słupia, Czarni 2001 – Inter, Dąb – Szansa, Barton – Swe Pol Link, Diament – Sokół.

V kolejka, 21 września. Inter – Skotawia, Echo – Gryf 95 II, Słupia – Diament, Szansa – Czarni 2001, Swe Pol Link – Dąb, Sokół – Barton.

VI kolejka, 28 września. Echo – Inter, Skotawia – Szansa, Gryf 95 II – Diament, Barton – Słupia, Czarni 2001 – Swe Pol Link, Dąb – Sokół.

VII kolejka, 5 października. Inter – Gryf 95 II, Szansa – Echo, Diament – Barton, Sokół – Czarni 2001, Swe Pol Link – Skotawia, Słupia – Dąb.

VIII kolejka, 12 października. Szansa – Gryf 95 II – Barton, Inter – Dąb – Echo – Swe Pol Link, Sokół – Diament – Skotawia – Czarni 2001 – Słupia.

IX kolejka, 19 października. Dąb – Gryf 95 II, Barton – Sokół – Echo, Diament – Czarni 2001, Słupia – Skotawia.

X kolejka, 26 października. Gryf 95 II – Dąb, Szansa – Swe Pol Link, Inter – Sokół, Echo – Słupia, Czarni 2001 – Barton, Skotawia – Diament.

XI kolejka, 9 listopada. Swe Pol Link – Gryf 95 II, Dąb – Czarni 2001, Sokół – Szansa, Czarni 2001 – Diament – Echo, Barton – Skotawia.

Grupa II

III kolejka, 7 września. Orkan/Seeger – Błękitni, Leśnik – Jantaria, ZS – Polonez, Chrobry – Piast, Skotawa – Iskra, Pomorze – Rowokół.

IV kolejka, 14 września. Jantaria – Rowokół, Iskra – Pomorze, Leśnik – Orkan/Seeger, Błękitni – ZS Damnica, Polonez – Chrobry, Piast – Skotawa.

V kolejka, 21 września. Orkan/Seeger – Jantaria, ZS – Leśnik, Chrobry – Błękitni, Rowokół – Iskra, Pomorze – Piast, Skotawa – Polonez.

VI kolejka, 28 września. Jantaria – Iskra, Leśnik – Chrobry, Błękitni – Skotawa, Piast – Rowokół, Polonez – Pomorze, Orkan/Seeger – ZS.

VII kolejka, 5 października. ZS – Jantaria, Iskra – Piast, Skotawa Budowo – Leśnik, Chrobry – Orkan/Seeger, Po-

morze – Błękitni, Rowokół – Polonez.

VIII kolejka, 12 października. Jantaria – Piast, ZS – Chrobry, Polonez – Iskra, Orkan/Seeger – Skotawa, Leśnik – Pomorze, Błękitni – Rowokół.

IX kolejka, 19 października. Chrobry – Jantaria, Piast – Polonez, Iskra – Błękitni, Pomorze – Orkan/Seeger, Skotawa – ZS, Rowokół – Leśnik.

X kolejka, 26 października. Jantaria – Polonez, Błękitni – Piast, Leśnik – Iskra, Orkan/Seeger – Rowokół, Chrobry – Skotawa, ZS – Pomorze.

XI kolejka, 9 listopada. Skotawa – Jantaria, Pomorze – Chrobry, Rowokół – ZS, Polonez – Błękitni, Piast – Leśnik, Iskra – Orkan/Seeger.

Grupa III

III kolejka, 7 września. Orkan – MKS, Koral – Drzewiarz, Magic – Arkonia, GTS – Stegna, Juve – Granit Koczała, Kurier/Grom Nakla – Iskra Dretyn.

IV kolejka, 14 września. Orkan – Magic, MKS – Iskra, Arkonia – Koral, Drzewiarz – GTS, Stegna – Juve, Granit – Kurier/Grom.

(res)

CZYTASZ I WIESZ

■ 10 lat Brzasku

MIASTKO. 30 sierpnia I Kwatermistrzowska Drużyna Harcerska „Brzask” Komendy Hufca ZHP w Miastku obchodzić będzie 10-lecie istnienia. Jest to jedna z najbardziej utytułowanych drużyn nie tylko miastecznego hufca ZHP, ale też Chorągwi Gdańskiej ZHP.

Zdobyła, m.in. 10 tytułów Drużyny Grunwaldzkiej ZHP, 3 tytuły Mistrzów Polski ZHP w Halowej Piłce Nożnej i 4-krotnie wygrała Rajd Środkowopomorski. Od 1995 roku drużyna stale współpracuje z 8 GDH „Wolne Ptaki” z Gdyni. Przez te 10 lat w drużynie było ponad 300 harcerzy i harcerzy. Obecnie liczy ona 37 członków, w wieku od 10 do 23 lat. Drużynowym od samego początku jest hm. Tomasz Weber, któremu w prowadzeniu drużyny pomagali kolejne przyboczne: pwd. Joanna Ganewska, pwd. Aleksandra Liszewska, pwd. Ewa Szczerbuk, a obecnie dh. Kinga Nestor.

Dzisiaj byli i obecni członkowie drużyny spotykają się przy harcerskim ognisku, wspominając i podsumowując 10 lat harcerskiej służby.

(miza)

■ Zbierają pieniądze

MIASTKO. W V Ogólnopolskim Festiwalu Integracyjnym Osób i Dzieci Niepełnosprawnych – Miastko 2003 weźmie udział 13 zespołów, m.in. z Torunia, Świdnicy, Żor Śląskich, czy Bielska Podlaskiego. Festiwal odbędzie się w dniach 12-14 września. Organizatorem tradycyjnie jest Stowarzyszenie Osób i Dzieci Niepełnosprawnych „Pomocna Dłoń” w Miastku. Organizatorzy proszą wszystkich, którzy chcą wspomóc tę wyjątkową imprezę, o wpłaty na konto:

Stowarzyszenie Osób i Dzieci Niepełnosprawnych „Pomocna Dłoń”, Bank Spółdzielczy Bytów, oddział Miastko. Numer konta: 93211024-402341-2706-1/1

(GG)

■ Opinia o ławnikach

BYTÓW. Powołano specjalny zespół do spraw opiniowania kandydatów na ławników. W skład zespołu weszło 5 radnych: Stanisław Borzyszkowski, Kazimierz Formela, Ryszard Sylka, Wacław Pomorski i Marian Miazga. Opiekunem komisji został Zenon Smantek. Zespół będzie musiał przedstawić Radzie Miejskiej swoją opinię o zgłoszonych kandydatach na ławników do orzekania w Sądzie Rejonowym w Bytowie. Ławnicy zostaną powołani na 3 lata od roku 2004 do 2007 roku. Zgłosiło się ponad 100 kandydatów, z czego wybranych zostanie 30.

(II)

Gmina Bytów. Segregacja się opłaca

Trzy kolory – śmieci

W latach 1984-1987 wybudowano składowisko odpadów komunalnych dla gminy Bytów w Sierżnie. Rozciąga się ono na 7,4 ha powierzchni. Może przyjąć 833 tys. m sześć. śmieci. Od stycznia 2002 roku wysypisko dzierżawi Miejskie Przedsiębiorstwo Komunalne. Obecnie na składowisku jest już 200 tys. m sześciennych odpadów. W latach 1998-2000 zlikwidowano wszystkie wysypiska w pobliżu większych wsi w gminie. Od tego czasu śmieci są składowane jedynie w Sierżnie. W listopadzie 1997 roku rozpoczęto selektywną zbiórkę surowców wtórnych. Są zbierane w odpowiednio pokolorowane pojemniki oraz w kolorowe worki foliowe. Od końca 2002 roku segregacją objęto całą gminę.

– Ponieważ pozyskane poprzez zbiórkę odpady trzeba przygotować do sprzedaży, konieczne było wybudowanie sortowni – tłumaczy Tomasz Zdanowicz, inspektor



Teraz większość odpadów, która trafiają na wysypisko w Sierżnie jest sortowana.

Fot. archiwum

Wydziału Gospodarki Przestrzennej i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego. – Decyzję o przystąpieniu do budowy podjęto na początku 1999 r. Teraz mamy jedną z najnowocześniejszych sortowni na Pomorzu.

Liczba pozyskanych surowców z gminy Bytów jest

zbyt mała, aby zapewnić opłacalność sortowni. Zawarto więc porozumienie z 6 sąsiednimi gminami. Dzięki temu jedynie w ubiegłym roku zebrano blisko 228 ton makulatury, tworzyw sztucznych i szkła. W 2005 roku ma to już być 750 ton rocznie.

Trwają prace nad komputerową ewidencją odpadów. Gmina chce też kupić specjalistyczny samochód do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych. Prowadzone są rozmowy o pozyskaniu do współpracy kolejnych gmin, m.in. Miastka i Kościerzyny.

(II)

REKLAMA

HURTOWNIA ODZIEŻY UŻYWANEJ

OFERUJE:
**ODZIEŻ SORTOWANĄ I ORYGINALNĄ
NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI
PO NAJNIŻSZYCH CENACH**

POSIADAMY PONAD 100 ASORTYMENTÓW
ODZIEŻY PAKUJEMY W WORKI 10-20 KG
ZAPEWNIAMY STAŁE I REGULARNE DOSTAWY
RABATY OD 10 DO 50%

**SPECJALNA OFERTA:
ODZIEŻ JESIENNO-ZIMOWA
z 50% RABATEM**

UWAGA OFERTA WAŻNA TYLKO OD 1 IX 2003 r. DO 30 IX 2003 r.

ZBLEWO, UL. PAŁUBIŃSKA 8, TEL. 0 58 588-43-48
GDYNIA, UL. SPOKOJNA 20 A, TEL. 0 58 664-60-30
Zapraszamy: pon.-piątek. 9.00-16.00, sobota: 9.00-13.00.

10170237/A/31

Płotowo-Tuchomko. Zmiana granic już bliska

Gmina się kurczy

Mieszkańcy dwóch domów w Tuchomku, gm. Tuchomie, od kilku miesięcy oficjalnie mieszkają w... Płotowie, gm. Bytów. Mieszkają, choć nie są i nie chcą być tam zameldowani. O tym, że są mieszkańcami Płotowa dowiedzieli się w grudniu ub.r. Okazało się, że źle wytyczono granice gmin. Mieszkańcy nieoczekiwanej „przeprowadzki” nie zaakceptowali i czekają na korektę granic. W Tuchomku przeprowadzono już w tej sprawie konsultacje. Wszyscy opowiedzieli się za tym, aby te dwa domy nadal nale-

żały do gminy Tuchomie. W środę decyzję o przeprowadzeniu konsultacji we wsi Płotowo podjęli radni gminy Bytów. Konsultacje będą polegały na udzieleniu, przez osoby uprawnione, odpowiedzi na pytanie zawarte w imiennej ankiecie.

– Ankieta będzie zawierała tylko jedno pytanie „Czy jesteś za zmianą granic gminy Bytów, polegającą na wyłączeniu z gminy Bytów i włączeniu do gminy Tuchomie części obszaru wchodzącego w skład oddziału Płotowo?” – wyjaśnia Jerzy Barzowski, zastępca burmistrza.

– Kto będzie finansował przeprowadzenie takiej konsultacji i czy w zamian gmina Tuchomie nie mogłaby przekazać naszej gminie części jeziora należącej do gminy Tuchomie. Granica pomiędzy naszymi gminami przebiega przez środek jeziora – pytał radny Leszek Waszkiewicz.

– Koszty konsultacji pokryje gmina Tuchomie – zapewnia Jerzy Barzowski. – Jeżeli chodzi o jezioro, to możemy zapytać wójta, czy przy porządkowaniu dokumentacji nie mogliby przekazać nam pozostałej części jeziora.

Radni powołali komisję do przeprowadzenia i podsumowania wyników konsultacji. W skład komisji wchodzi: Kazimierz Olik, Stanisław Borzyszkowski, Leszek Waszkiewicz, Kazimierz Kerlin i Jan Kleinsmidt.

Gdy już będzie znana opinia mieszkańców Płotowa całą dokumentację dotyczącą zmiany granic Urząd Gminy Tuchomie przekaże do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji. Zmiana granic gmin będzie mogła nastąpić 1 stycznia 2005 roku.

(II)

PRACA

ZATRUDNIĘ

DORADCÓW klienta do spraw aranżacji wnętrz, Kartuzi, tel. 685-34-79

Legalna praca!!! przy zbiorze owoców.

Już w tym sezonie, dniówki powyżej 175 zł.

Akord. Osoby z autem, wyjazd i pobyt sponsorowany.

Wyjechało z nami ponad 10 tys. osób,

tel. 058/344-24-45,
520-28-81,
344-29-08,
344-00-94.

KONSULTANTKI Oriflame, starter 9 zł, prezenty. 058/58-830-98

STOLARZY meblowych – uczniów do nauki zawodu, Kartuzi, tel. 685-34-79

ABSOLWENTKĘ po liceum ekonomicznym 0-59 86-27-625

MAGISTRA lub technika farmacji po stażu zatrudnić w aptece. Zblewo koło Starogardu. Zapewniam mieszkanie, 0504/22-49-40

OSOBY bezrobotne do 45 roku życia, praca stała, 80 zł/8 godzin, 058/623-54-59

OSOBY z Łęborka i okolic w wieku 18-40 lat do atrakcyjnej pracy na umowę. Mile widziana umiejętność pracy w zespole 0/605-88-00-27

PANIĄ do prowadzenia domu, do trzyosobowej rodziny, umiejacą gotować i sprzątać. Dam wynagrodzenie, pokój i utrzymanie. Tel. 0601-64-57-21

PANIE z zakwaterowaniem zatrudnić, Wielkopolska, tel. 0605/326-560

PRACOWAŁEŚ: Niemcy, Holandia, Austria- odbierz podatek 058/301-82-63

PRACOWNIKÓW do działu marketingu i sprzedaży zatrudnimy, 1200- 2500 zł/ miesięcznie. 058/664-07-97

SZUKAM PRACY

DOSTAWCA handlowy, praca jazdy B, C, E, doskonała znajomość terenu i okolic, 0507/459-009

MAGISTER pedagogiki, nauczanie początkowe, poszukuje pracy w szkole, 0607-782-275

SZWACZKA poszukuje pracy chalupniczej ewentualnie inne chalupnictwo telefon grzeźnościowy hasło praca dla Basi 059/842-35-90

technik weterynarii szuka pracy pilnie 0/42-716-12-09

TECHNIK weterynarii szuka pracy 0/696-652-051

AUTO MOTO

SPRZEDAM

DAEWOO Tico 3-letnie, biały, garażowany, 6.000 km, I-właściciel, 20.000,00 zł, (058) 672-49-35

FIAT Tempa 1.9 D 1992 rocznik kombi c. z e. sz r. k tapicerka welur stan dobry 6.500 do 16 0-59 8612-242 po 16 0-59 8631-176 0/604-534-728

FORD escort kombi 1.8 d 93 rocznik cłk stan b. dobry biały aa i h rm rx 220 tyś 12800zł 0/606-318-720

GŁOŚNIKI samochodowe Blaupunkt nowe 150 max, 300 zł, 059/822-24-78

MERCEDES 123 D składak nadwozie 1982 2 tyś zł 0-59 8662-195

OPEL Kadett kombi, pierwszy właściciel, oryginalne 100.000 km, silnik w idealnym stanie, obce (białe) tablice, 3.000 zł, 0602-820-087

POLONEZ Truck 1989 rocznik benzyna 1000 zł pilnie 0-59 8662-195

SKODA Felicia kombi, 1,3 MPI, 1993, bezwypadkowa, 0603/111-531

VW Golf do remontu, 1984 r., cena do uzgodnienia, 0605-253-429

VW golf II 1987 rok 1,6 benz 3 drzwi stan bdb 0-59 8626-568 0/503-947-925

BLACHY samochodowe, 058/56-00-468

CHŁODNICE 058/56-00-468

CZĘŚCI do Kadeta m in 5 skrzynia alternator rozrusznik itd0-59 8639-109

CZĘŚCI nowe i używane, wszystkie marki, 80 tys. pozycji, 058/56-00-468

HAKI holownicze, 058/56-00-468

LUSTERKA 058/56-00-468

REFLEKTORY 058/56-00-468

SILNIK benz. 1.5 do BMW 316, 650 zł, 0501-544-024

ZDERZAKI 058/56-00-468

KUPIĘ

FIAT Punto, Brava, Seicento, Siena, lub inny, 058/561-39-14, 0694/63-10-49

OPEL Astra, Corsa, Vectra, VW lub inny, 058/56-139-14, 0505/037-647

POLONEZ od 1992 do 2000 lub Daewoo, 058/561-39-14, 0694/63-10-49

RENAULT Megane, Clio, Laguna, Felicia lub inny, 058/56-139-14, 0505/037-647

0/502-21-27-82! chętnie wypadkowe, uszkodzone, zniszczone, 0/604-44-44-22, cale, spalone

0/600-23-24-00 cale, wypadkowe, rozbite, 0/505-99-30-77, uszkodzone, nadpalone, zdecydowanie.

AUTAI Uszkodzone. Zachodnie. 671-59-62, 0601/800-490

INNE

AI Auta okazynie. **Gotówka** 554-44-00

AI **Gotówka** skupujemy osobowe, 554-20-22, 0501/188-404

AUTOWYNAJEMI Zastępcze- Refundacja z OC sprawcy. 058/552-75-22, 0601/651-672

SPRZEDAM działającą firmę transportową spółkę zo. o. 3 ciągniki siodłowe z naczeпами i koncesje na cały świat. 320-35-73 godziny 10-15

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

BOROWY Młyn działki budowlano-rekreacyjne nad jeziorem Gwiazda (powiat Bytowski) 0501/527-494

CZŁUCHÓW, dom piętrowy 160 m kw., 3 wejścia, 2 garaże, działka 666 m kw., w rozliczeniu mieszkanie 40 m kw., 059/834-33-67, 0600/979-309

CZŁUCHÓW. Działka letniskowa nad jeziorem Rychnowskim z pozwoleniem na budowę, tel. kom. 0604/781-059

DEMUN, dom jednorodzinny, 160 m kw., podpiwniczonny garaż, budynek warsztatowy, działka 680 m kw., 058/588-17-23

DOLGIE działki letniskowe jezioro infrastruktura, na raty 0602/310-742

GDYNIA dom sprzedam, 058/531-16-84

ŁAWA okolice Ławicy 180 m kw. działka 7000 m kw. brzeg jeziora, 0604/818-412

JAGATOWO, 6 km od Pruszczu Gd., działki bud. różne, cisza, las, b. dogodny dojazd, możliwość podłączenia prądu, wody, telefonu, 20 zł/m kw., (058) 683-09-28

KARTUZY sklep 150 m kw. - sprzedam, 058/587-839

KARWIA, okolice, 25-100 zł/m, 0505-601-600

KREPA Kaszubska działka budowlana 1,91 ha przy trasie Łębork Łeba 0/606-615-342

ŁĘBORK dom wolnostojący 0/501-642-437

ŁĘBORK lub wynajmę 2 pokojowe mieszkanie 58 m kw w nowym budownictwie 0-59 8627-468

ŁĘBORK lub zamienię mieszkanie 34 m kw po modernizacji 2 pokoje jasne 0-59 8628-076 0/606-332-818

ŁĘBORK mieszkanie 102 m kw., 4 pok., po remoncie, możliwość 2 rat, cena 95.000 zł, tel. 059/862-09-66

ŁĘBORK mieszkanie własnościowe 54 m kw w starym budownictwie cena 48 tys 0/694-418-941

ŁĘBORK ul. Sienkiewicza, sklep 80 m kw., 50.000,- 0501/273-058

LUBKOWO - budowlana, 1923 m, 80 m od jeziora, uzbrojona, 0600-216-103, (058) 672-93-08

NIEBĘDZINO mieszkanie w budynku 2 rodzinnym 120 m kw + 20 ar działki ogrodowej 0/693-699-258

NOVA WIEŚ Łębska działka budowlana 22 m kw 0/606-759-103

PASTWA k. Kwidzyna, dom 500 m kw., szklarnia 3 any. Tel. 055/275-74-12 po 20.00

SŁUPSK (centrum) mieszkanie 82 m kw. stare budownictwo, komfortowe tel. 059/842-72-82, 0600/057-614

STAROGARD - Kokoszkowy, działka budowlana 1000 m kw., 058/775-08-66, 0604/218-350

WILANOWO 15 km od Gdańska, 1236 m, uzbrojona, Okazyjnie! 21.000,- 0503/603-555

ATRAKCYJNE działki w Borach Tucholskich, 1100-1600 m kw., 6,50-7,00 zł/m kw., (052) 336-10-10 wieczorem

DOM Łębork-Mosty nowy parterowy urządzoony ogród 1000 m działka 195 m kw 140 użytkowe 0/602-620-399

DOM nowy ładny parterowy 195 całkowita powierzchnia 140 użytkowa wszystkie media gaz 1000 m działka urządzoony pięknie ogród 0/602-620-399

DZIAŁKA budowlana o powierzchni 1400 m kw Maszewo 0-59 8611-533

DZIAŁKA budowlana uzbrojona Cewice cena 10zł/m kw 0-59 861-14-04

DZIAŁKA budowlana uzbrojona Cewice ul. Myśliwska 0/59 861-14-04

DZIAŁKA siedliskowa Łębork Nowy Świat pow 1,12h 0-59 8612-134 0-59 8626-839 0/604-419-728

DZIAŁKA siedliskowa Łębork Nowy Świat pow 1,12h cena do uzgodnienia 0-59 8612-134 0-59 8626-839

Działki w Lipnicy piękne tereny, lasy, jeziora, pod zabudowę sprzeda tanio właściciel, 059/8-410-114, 0602/77-33-73 www.dwl.pl

GARAŻE blaszane, 058/775-04-61, 052/388-22-73, 0505/036-609

GOSPODARSTWO rolne w dolinie rzeki Łeby 31h z inwentarzem i maszynami 0-59 8639-579 po 19

MIESZKANIE w Łęborku osiedle sportowe 60 m kw 0/606-93-12-62

POJEZIERZE Warmińsko-Mazurskie, trasa Elbląg-Ostróda, działka 9900 m kw., ogrodzona, zagospodarowana, zarybiony staw. Domek drewniany- wygody. 300 m jezioro. Możliwość podzielenia. W rozliczeniu samochód osobowy, 0503/005-234, 058/562-06-91

POLE koło trasy Łębork-Mosty 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

POLE koło jeziora cena do uzgodnienia 0-59 8612-987 po 18

ŁĘBORK do wynajęcia lokal w centrum 0/605-554-175

ŁĘBORK ul. Sienkiewicza, sklep 80 m kw., odnajmę, 700 zł m-c, 0501/273-058

ŁĘBORK wydzierżawię lokal 66 m kw przy ul. I Armii Wojska Polskiego 0/601-659-571

ŁĘBORK zamienię 1 lub 2 mieszkania na domek 0-59 8621-606

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

ŁĘBORK zamienię mieszkanie 3 pokojowe na mniejsze w Łęborku 0/602-829-496

TYNK zewnętrzny, akrylowy Terranova L-094 kanarek 5 wiaderek sprzedam 059/823-15-95

ZAMRAŻARKĘ czteroszlifadową, pralkę wirówkę z suszarką, 058/624-20-09

NOWY czarny segment za niską cenę wymiary 210x360 0/691-563-011 0-59 8622-150

TANIO segment pokojowy z szafą 0/59 8623-473

TANIO tapczany jednoosobowe 2 szt Łębork 0-59 8622-046

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

WODNE łóżko w komplecie rozmiar 200x140 0-59 8628-980 lub 0/504-990-955

ZWIERZĘTA
RÓŻNE

KLACZ 3-letnia- sprzedam, 058/56-144-30

KOCIĘTA perskie rude, bez rodowodu, sprzedam, Człuchów 0501/594-696

KURY nioski jednorodne, cena 2,50 zł/sztukę - sprzedam. Tadeusz Marsz Węsiory 62, tel. 681-22-55

KURY nioski sprzedam, 0-58/684-21-60

RHODESIAN Ridgeback, szczenięta sprzedam, 058/621-72-14, 0504/931-324

ROTTWEILERY rodowode, 500 zł. Tel. 055/279-59-50, 0606-275-844

SYBERIAN huski, szczeniaki, niebieskokoki, z rodowodem, 9-tygodniowy, cena 1200 zł, tel. 694-28-01, 0606-728-318

SPRZEDAM trzy kozy 0/694-167-425

ROŚLINY
RÓŻNE

BURAKI ćwikłowe sprzedam, 058/684-08-96, 0691-172-797

SADZONKI wierzy energetycznej, 0506/708-761

TRUSKAWKI sadzonki kwalifikowane, różnych odmian, (doniczowane, gruntowe). Cena od 30 gr/szt. Serkowski, Dzierżążno koło Kartuz, 058/681-34-88, 0692-906-919

CIĄGNIKI Zetor 7711, rok produkcji 1990 i Ursus 912 rok produkcji 1988, sprzedam. Rębiechowo, tel. 684-88-26 (wieczorem), 0501-147-399

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

CIĄGNIK Veb 2T 300 z pługiem czterokobowym sprzedam lub zamienię na mniejszy 059/846-27-62

MASZYNY stolarskie, skup, sprzedaż, 0602-459-611

Młocarnia Warmianka 7, prasa Kuna, sнопowiązalka WC 5 - sprzedam, cena do uzgodnienia, tel. 058/684-50-59

SPRĘŻARKA dwutokowa, typu Van, tel. 506-909-170

SZLIPIERKA 2 tarczowa do metalu nożyce ręczne do blachy 0/501-0-58-798

TAŚMOCIĄG 15 m, winda budowlana 500 kg, betoniar-ka 250l, pompa wodna 2-stopniowa, sprzedam, 059/832-37-40

KUPIĘ ladę chłodniczą 0/607-202-073

SPRZEDAM bąk silnik 7,5 brony 5l dojarę 0-59 8612-987 PO 18

CZYTASZ I WIESZ

■ Bieg po plaży

BIEGI. W VII biegu „Po złocistej plaży”, który odbył się w Łebie wystąpiło kilku zawodników z Unichowa oraz z Czarnej Dąbrówki. Bieg główny był rozgrywany na dystansie 8000 metrów. Jerzy Kozłowski GTS Czarna Dąbrówka zajął 3 miejsce w kategorii 40-49 lat. W tym biegu zwyciężył Adam Doroszyński z Katowic przed Leszkiem Zblewskim z Kościerzyny i Jarosławem Dudyczem z Katowic. Miejsca zawodników z powiatu bytowskiego: 16 – Jerzy Kozłowski, GTS Czarna Dąbrówka, 37 – Tomasz Tkacz, LZS Aller PL Unichowo, 41 – Kazimierz Szczegielniak, LZS Aller PL Unichowo, 43 – Jan Klasa, GTS Czarna Dąbrówka, 48 – Marcin Stoik, GTS Czarna Dąbrówka, 49 – Henryk Wolski, LZS Aller PL Unichowo, Teodor Kowal, GTS Czarna Dąbrówka. W biegu głównym wystąpiło 85 biegaczy.

■ Mityng

LEKKOATLETYKA. W Białogardzie odbył się ogólnopolski mityng lekkoatletyczny z udziałem sportowców bytowskich klubów. Zawodnicy w swoich konkurencjach wystąpili na średnim poziomie. Poprawiono 8 rekordów życiowych. Dla wielu był to ostatni sprawdzian przed mistrzostwami Polski LZS-ów. Oto wyniki poszczególnych konkurencji:

dziewczeta: 1000 m: Anna Latuszewska – Talex Borzytuchom – 3.06,68 min, Krystyna Mańska – Talex – 3.13,12 min (r.ż.), Magdalena Tandecka – Talex – 3.16,68 min (r.ż.), Kamila Rumińska – Talex – 1.17,51 min, Anna Pinkiert – Olimpia Bytów – 3.38,01 min **300 m:** Lucyna Lass – Talex – 46,80 s (r.ż.) **skok w dal:** Lucyna Lass – Talex – 4,10 m **chłopcy: 1000 m:** Dariusz Złotek – Talex – 2.36,10 min, Przemysław Tomkowski – Talex – 2.28,12 min, Grzegorz Dorszyński – Talex – 2.38,56 min, Łukasz Fusiek – Baszta Bytów – 2.45,44 min (r.ż.), Mirosław Garski – Olimpia – 2.46,31 min (r.ż.), Andrzej Wolski – Olimpia – 2.51,26 min, Dawid Prądzyński – Talex – 2.56,06 min (r.ż.), Marcin Latuszewski – Talex – 3.12,21 min **600 m:** Marcin Wichert – Baszta – 1.32,28 min (r.ż.), Karol Budynek – Olimpia – 1.33,83 min **pchnięcie kulą:** Dariusz Kwizdyński – Olimpia – 8,15 m **rzut dyskiem:** Dariusz Kwizdyński – Olimpia – 26,80 m (r.ż.) **rzut oszczepem:** Krzysztof Paraficz – Talex – 40,93 m (r.ż.).

■ Przy wędcie

WĘDKARSTWO. Na jeziorze Miłe w Półcznie odbyły się zawody wędkarskie dla członków społecznej straży rybackiej organizowane przez bytowskie koło Polskiego Związku Wędkarskiego. Do siatki trafiły głównie płocie i okonie. Złowiono jednego 47-centymetrowego szczupaka. Zawody zwyciężył Józef Tracz z Kołczygłowy, który złowił 1645 gram ryb.

(11)

Piłka nożna. Kaszubia nadal bez punktu

Kryzys Drutexu-Bytovii

Doskonałą formę prezentuje beniaminek GKS Kołczygłowy. W swoim kolejnym spotkaniu pokonał Stal Jezierzycę 3:1. Słabiej zagrały pozostałe drużyny. Drutex-Bytovia jedynie zremisowała na boisku przeciwnika ze Startem Łeba 1:1. Mecze przegrały: Myśliwiec Tuchomie z Unią Korzybie 2:3 i Kaszubia Studzienice z Karolem Pęplino 0:2.

GKS na fali

Trzecie zwycięstwo odnieśli piłkarze GKS Kołczygłowy. W czwartym spotkaniu pokonał kolejnego beniaminka Stal Jezierzycę 3:1. Mecz był bardzo zacięty i obfitywał w faule. Sędzia musiał usunąć z boiska trzech zawodników, dwóch z GKS-u, Wojciecha Oreńczaka i Krzysztofa Jereczka oraz jednego ze Stali. Brak dwóch zawodników nie wpłynął na skuteczność piłkarzy GKS-u.

Pierwszą bramkę zdobył Stefan Oreńczak. Gospodarze mogli prowadzić do przerwy 2:0, ale Jarosław Adamiec nie strzelił rzutu karnego.

Po zmianie stron goście zdobyli wyrównującą bramkę. Nie zdołali jednak tego wyniku dowieźć do końca. Prowadzenie GKS-owi dał Krzysztof Żaczek. W końcowej minucie ponownie na listę strzelców wpisał się Stefan Oreńczak.

GKS nadal zajmuje pozycję wicelidera. W swoim następnym meczu zagra z kolejnym beniaminkiem, Myśliwcem Tuchomie.

Drutex-Bytovia traci punkty

Nie udało się wyjazdowi piłkarzom Bytovii do Łeby. Spodziewano się, że ten mecz bytowiacy wygrają. Niestety, gospodarze zweryfikowali ten pogląd. Od pierwszych minut przewaga należała do Bytovii. W 23 minucie udało się nawet strzelić bramkę. Damian Kulas umieścił głową piłkę w bramce, lecz sędzia jej nie uznał. Gospodarze przeprowadzili jedną z nielicznych

kontr. Będący sam na sam z bramkarzem napastnik Startu nie dał szans Dawidowi Misiurze.

Po zmianie stron nadal dominowali bytowiacy. Mieli przynajmniej kilka sytuacji na zmianę wyniku meczu. Niestety, po raz kolejny zawodzili napastnicy. W ostatniej minucie spotkania na polu karnym faulowany został Roman Cech. Sędzia podyktował rzut karny. Celnym strzałem popisał się Mariusz Kalamaszek.

Czy kryzys zespół ma już za sobą – przekonamy się w meczu z Startem Miastko. Miastkowanie nie stracili w tym sezonie punktu.

Pech Myśliwca

W spotkaniu z Unią Korzybie Myśliwiec Tuchomie nie był faworytem. W zespole zabrakło kontuzjowanych Andrzeja Gruby i Wojciecha Wiese. W pierwszej połowie oba zespoły miały kilka sytuacji do zdobycia bramki. Ta część zakończyła się remisem.

Po zmianie stron rozstrzelali się gospodarze. W ciągu 15 minut strzelili 3 bramki. Dopiero w 65 minucie Myśliwcowi udało się zdobyć kontaktową. Za faul na Grzegorz Juchniewicz sędzia podyktował rzut karny. Jedenastkę wykorzystał Krzysztof Wolski.

12 minut przed zakończeniem spotkania rozmiary porażki zmniejszył Bartłomiej Pelowski. Do końca spotkania trwał napór tuchomian. Niestety, żadnej z dogodnych sytuacji nie udało się wykorzystać. Remis byłby wynikiem sprawnym.

Kaszubia bez formy

Kolejnej porażki doznali piłkarze Kaszubii Studzienice. W meczu wyjazdowym przegrali z Karolem Pęplino 0:2. W pierwszej połowie mecz był wyrównany. Żadnej z drużyn nie udało się strzelić bramki.

Po przerwie obie przyspieszyły. Sędzia spotkania usunął z boiska jednego z zawodników Karola. Spowodowało to, że zespół zaczął grać znacznie lepiej. Pierwszą bramkę gospodarze



Dobra gra Witolda Kobielli nie pomogła Kaszubii w spotkaniu z Karolem Pęplino.

Fot. Leszek Literski

rze zdobyli z rzutu wolnego. Po kilkunastu minutach sędzia pokazał czerwoną kartkę kolejnemu zawodnikowi z Pęplina. Mimo że Kaszubia grała z przewagą dwóch zawodników, to gospodarze strzelali bramki. Drugą strzelili po kontrze. W zespole Kaszubii jest coraz bardziej napięta sytuacja. Zawodnicy są skłóceni, co wpływa znacząco na ich grę.

Tabela

1. Start M.	4	12	14-6
2. GKS	4	10	12-6
3. Jantar	4	10	9-4
4. Błękitni	4	9	9-8
5. Drutex-Bytovia	4	7	8-3
6. Garbarnia	4	7	7-8
7. Stal	4	6	10-9
8. Unia	4	6	13-10
9. Prime Food Brda	4	6	7-7
10. Karol	4	4	6-6
11. Czarni	3	4	6-7
12. Start Ł.	4	4	7-9
13. Piast	3	3	6-9
14. Myśliwiec	4	1	6-12
15. Granit	4	0	9-18
16. Kaszubia	4	0	2-10

Trenerowi Robertowi Andrzejewskiemu brakuje koncepcji na zmobilizowanie piłkarzy do dalszej gry. Kaszubia jest jedną z dwóch

drużyn, które do tej pory nie zdobyły punktu.

W następnym spotkaniu zagrają z Piastem Człuchów. (11)

Zaczek najskuteczniejszy

Po czterech meczach najskuteczniejszym strzelcem jest Krzysztof Żaczek z GKS Kołczygłowy. Zdołał do tej pory 6 bramek.

Strzelcy:

6 – K. Żaczek (GKS)
5 – R. Dorawa (Start M.), Warych (Start Ł.), M. Iwan (Jantar),
4 – T. Perkowski (Stal), K. Petrus (Karol)
3 – W. Wiese (Myśliwiec), Kitowski (Start M.), K. Piłkuła (Granit), R. Szymanowski (Stal), Wojciechowski (Unia), Michalski (Piast), Puźniak (Garbarnia), P. Kwizdyński (Błękitni)
2 – R. Mądzelewski, R. Cech, B. Dufak (Drutex-Bytovia), J. Jereczek, S. Oreńczak (GKS), Bryndal (Start M.), Hazik (Czarni), D. Siwiec (Granit), Makieła, W. Janowicz, Chlib (Unia), M. Zieliński (Błękitni), M. Wirkus, Turnak (Piast), Kukula (Jantar), D. Bosiacki, (Karol), Piskula, Jądlowski (Granit)
1 – D. Kulas, M. Kalamaszek (Drutex-Bytovia), B. Wolski, Litwiński (Kaszubia), A. Kalinowski, Młyński (GKS), Raniowski K. Wolski, B. Pelowski (Myśliwiec), M. Felke, D. Gierszewski, Kitowski, P. Szłapiński (Start M.), P. Kotys, P. Hatała, M. Gasiński, P. Kwiatkowski, Rudnik (Prime Food Brda), T. Tkaczko, Krzyżanowski (Start Ł.), J. Klepacz, Kawka (Stal), E. Czelewicz, A. Czechtok, Krajewski, Jaromij (Garbarnia), B. Wielgus, Stenka, Szymanowski, Furaga (Błękitni), Łysakowski, Gondek, Pufelski (Unia), Dalecki, Malinowski (Jantar), Nowicki (Granit), Kraska, Kumoch, Stanis (Czarni), Bednarek (Piast), Perkowski (Stal).

(11)

REKLAMA



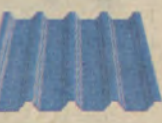
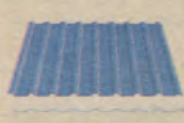
BALEXMETAL Producent



Blachodachówki



Płyty warstwowe



Blachy trapezowe

Balex Metal spółka z o.o.

Bolszewo, ul. Wejherowska 12C

tel./fax 0 58/ 778 44 44, fax 778 44 55

Oddział Gdańsk, ul. Grunwaldzka 244

tel./fax 0 58/ 344 74 90

Oddział Słupsk, ul. Wrocławska 45

tel./fax 0 59/ 842 20 20

Oddział Tczew, ul. 30 Stycznia 32

tel./fax 0 58/ 532 29 02

www.balex.com.pl



2045/706/A/949

Dziennik
BytowskiStaly dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”.
Szef oddziału: Grzegorz Popławski

ISSN 1506/3518

REDAKCJA BYTÓW

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”

Bytów, ul. W. Polekiego 2, tel. (059) 822-79-45

822-79-46; czynny w godz. 8-16

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny:

Maciej Siemba, tel. 30 03 300

Z-ca red. naczelnego: Mariusz Smidka

Maciej Wolski

REKLAMA W TROJMIĘŚCIE

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11

tel. (058) 300 32 40, fax 300 32 46

300 32 10 fax 300 32 13

Gdynia, ul. Starowiejska 17/2

tel. (058) 660 45 20 do 33

tel. fax (058) 660 45 02

Gdynia, ul. Świętojańska 141 B

tel. fax (058) 622 74 79

REKLAMA W BYTOWIE

Bytów, tel. (059) 822-79-46

Bytów, ul. Wojska Polskiego 2

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11

Prezes: Krzysztof Kuja

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.

Oddział Prasa Bałtycka

ul. Polna 3

tel. 30 03 700, fax 30 03 703

Proj. graficzny: Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128